大公報
Ta-Kung-Pao
香港 Hong Kong
督印人 費彝民
廣州市軍管會登記證新字第八號
中國人民政府郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千四百〇一號
今日出紙兩大張
售港幣一毫五仙
（外埠另加郵費）
館址：香港干諾道中一二三號
經理部電話：三三〇九轉
編輯部電話：二三九二一轉
電報掛號 8773
廣州辦事處 永漢北 61 號 電話：1097 11605 11790
干諾道中一二三號有利承印有限公司
昨日本報發報時間
香港：五時三十分　穗：十九時

互購貨物一千萬英鎊 中英協議書發表

英出售毛條、呢絨、紗布、人造絲，各種化學原料，銅及鋁以外的金屬。我出售煤、豬鬃、腸衣、蛋及蛋品等。

【新華社莫斯科十一日電】我國出席國際經濟會議代表團，曾在會議期間與英國代表團進行談判，商定在今年進行每方價值達一千萬英鎊的貿易。我國代表團團員、中國進出口公司經理盧緒章，和英國代表團團員、商人組主席勞芮麥，八日在莫斯科交換貿易協議書如下：

一、勞芮麥致盧緒章函

英國出席莫斯科國際經濟會議代表團團員們曾與中國代表團團員們會晤，商談在最近期間內按照本信所列條件範圍進行對於中國及英國互利的貿易。

雙方代表團已達成協議。雙方代表團所同意互相買賣的貨品開列在附帶的備忘錄中，其中同時標明每種買賣的商品所佔買賣各別總值經雙方同意的百分比；比例按照總值計算。雙方同意貨品買賣每方的價值爲一千萬英鎊，並同意貿易須在一九五二年十二月三十一日或以前完成。

英國代表團團員們願在此聲明：他們是以個人身份進行此種談判的。我們將個別地和共同地盡我們最大的努力，以期使英國政府、貿易團體及個別商人忠實地完成本協議所規定的貿易，任何一方如需取得政府許可證時，則以取得政府許可證爲條件。

二、盧緒章覆勞芮麥函

我們接讀一九五二年四月八日你的來信，甚感滿意。中、英兩國出席國際經濟會議代表團對於在最近將來按照本信所列條件範圍內進行貿易已達成協議，這是對英國和中國人民互有利益的。

雙方代表團所同意互相買賣的貨品開列在附帶的備忘錄中，其中同時標明每種買賣的商品所佔買賣各別總值經雙方同意的百分比；比例按照總值計算。

雙方同意貨品買賣每方的價值爲一千萬英鎊，並同意貿易須在一九五二年十二月三十一日或以前完成。

三、備忘錄

買賣雙方的貨品價值須遵照買賣各別總值的下列百分比，比例按照總值計算：

一、英國售給中國：紡織品佔百分之三十五，包括毛條、呢絨、棉紗、棉布、原毛、毛紗、人造絲；化學藥品佔百分之三十，包括各種化學藥品；金屬佔百分之三十五，包括除銅及鋁以外之各種金屬。

二、中國售給英國：煤、豬鬃、腸衣等佔百分之二十五；凍蛋、帶殼蛋、蛋製品佔百分之二十；某些經過同意的中國產品佔百分之五十五。

勞芮麥
盧緒章（簽字）

各國代表展開交易 許多合同在蘇簽字

蘇聯與一百家外商談判 英蘇之間正談大宗生意

[illegible]

息，蘇聯現正提議要購買英國的紡織品，甚至現成的衣服。中國購買的全部物資中，有百分之卅五是紡織品。中國所要購買的其他物品是化學品與金屬。另一宗交易係係英國製的火車頭。

除掉英國以外，其他代表團，包括法、比、意大利、阿根廷與伊朗在內，也正在忙着做生意。在這些國家中，情形和英國的也大致相倣。私家企業都很願意做買賣，但他們的政府對於解除「禁運」一點，卻躊躇不決。

在各國當中，日本是一個極端的事例。當國際經濟會議召開消息剛剛傳出時，日本商業界即表現極敏銳的注意，但日本政府的阻撓干涉卻比任何國家的來得嚴厲。日本出席國際經濟會議的是一位傑出的經濟學者高良トミ夫人，她曾強調了日本對中蘇貿易具有生存的重要性。她對於日本不能與中蘇進行實質貿易也曾表示了遺憾。

綜合一切，這次莫斯科的會議已證明了東西國家無疑的都具有進行貿易的欲望。可是現在西方各國政府卻對於簽發出口證書一事意存猶豫。

這一次的會議，顯然是達成了若干的結果的。東西貿易的數額雖然還不能符合一般的欲望，但無疑的將因此增加。出席莫斯科會議的各代表團必將帶回若干動人的購貨提議，並將影響他們的政府，放寬現行的限制。

黑名單與禁運的種種辦法，或許可以限制東西間的貿易，但各方貿易的可能性，已在這次會議中探求過了，所以如政治緊張的局勢，一旦能以鬆弛，即有發展之望。目前顯然的障礙，基本上是一個政治問題；東西的政治關係改善後，貿易將必大規模的展開。

【合衆社莫斯科十日電】出席國際經濟會議的英國北部火車頭工廠的代表陶格拉斯，十日在此說，和中國代表團進行中英之間的貿易談判，中國人要購買生產工具，特別是火車頭，但是他們也明白目前英國有困難，因此他們先向英國購買一些消費品。

羅利麥說，蘇聯與中國是潛在市場，因爲別的國家大多採用柴油式火車頭。

他說，不去發展這種在這三年內迅速成長的經濟的可能性是不智的；沒有世界大戰，世界貿易一定要正常化的。

他說，從這個立場來說，莫斯科國際經濟會議對英國提供了一個機會，使英國有機會與中國和東歐潛在的顧客們見面，否則我們便無法見面。

【合衆社莫斯科十日電】莫斯科國際經濟會議十日並沒有舉行正式會議，但是蘇聯貿易機構的許多人員在會場和出席人員商談交易。

據悉，蘇聯向意大利造船商訂購了六艘貨輪。

【本報訊】新華社北京十一日電：據塔斯社莫斯科訊：國際經濟會議的三個工作小組在八日繼續舉行會議。各國代表們在這些會議上提出了許多新的建議。

阿根廷、烏拉圭、伊朗、緬甸、英國、巴基斯坦及其他國家的代表發言時主張以發展國際經濟合作和擴大世界貿易，作爲增進各國人民幸福的方法之一。

文幼章抵瀋 調查美細菌戰罪行

【新華社瀋陽十日電】加拿大和平大會主席文幼章九日由北京抵達瀋陽，調查美帝國主義在東北進行細菌戰的罪行。前往車站歡迎的有：東北抗美援朝總分會副主席劉之明、東北人民政府衛生部部長王斌、瀋陽市副市長焦若愚等。文幼章在瀋陽逗留兩日後，將親赴發現美機投擲細菌毒蟲的現場訪問當地居民。

謝娃拉活佛等抵京 周總理設盛宴招待

【新華社北京十日電】周恩來總理在十日下午七時設宴招待昌都喇嘛寺謝娃拉活佛、察雅宗康古活佛、同仁縣隆務寺夏日倉活佛、起義藏軍第九代本代理宗官貢布及西康昌都藏族參觀團和青海同仁藏族參觀團全體人員。出席作陪的有政務院副總理黃炎培，政務院政治法律委員會副主任張奚若，政務院秘書長兼民族事務委員會主任李維漢，政務委員邵力子，中央貿易部部長葉季壯，中央農業部部長李書城，政務院政治法律委員會秘書長陶希晉，中央衛生部副部長蘇井觀，中央教育部副部長韋慤，中央人民政府委員會辦公廳副主任余心清，人民革命軍事委員會辦公廳副主任朱早觀，中華全國民主婦女聯合會副秘書長羅瓊，中央文化部社會文化事務管理局局長鄭振鐸及中央民族事務委員會在京委員等。

會上，周恩來總理致詞歡迎。周總理在講話中指出，西藏的和平解放，使得西藏人民永遠地脫離了帝國主義的羈絆，回到祖國大家庭中來了，這是我國各民族團結事業中的偉大勝利，是帝國主義的巨大失敗。但是帝國主義是不會甘心失敗的，我們必須進一步提高警惕，嚴防帝國主義的一切破壞陰謀，爲進一步鞏固民族團結而奮鬥。

接着，謝娃拉活佛和夏日倉活佛先後講了話。謝娃拉活佛在講話中表示了永遠跟隨毛主席走的意志。夏日倉活佛說，各民族要在毛主席和共產黨的堅強領導下親密團結起來，爲建設我們的新中國而奮鬥到底。

宴會中充滿了團結友愛的空氣。

杜魯門要求議會 再撥在朝鮮軍費 美在一年內支付近五十億

【合衆社華盛頓十日電】美總統杜魯門十日要求議會在六月三十日結束的本會計年度內，再撥軍費十四億五千七百萬美元。在這筆款項中，最大部份是用來支付朝鮮戰費的。

國防部估計，至目前爲止，本會計年度內，用於朝鮮戰爭的款項已達三十五億美元。

加上這次要求的撥款，本會計年度內的十二個月內，朝鮮戰費接近五十億美元。

這次要求的款項中，陸軍保養費和作戰費佔六億五千八百萬美元，陸軍人員薪餉佔三億三千五百萬美元，空軍人員薪餉佔二億四千五百萬美元。

對付高良夫人 東京要採行動

【法新社莫斯科十一日電】蘇聯報紙十一日刊載塔斯社東京來電稱：日本政府準備對參加莫斯科國際經濟會議的高良夫人採取行動。高良夫人接見法新社記者時，對此拒絕發表意見。

我調查團由朝鮮返抵京 曾在前線及後方工作半個多月 獲有美細菌戰的許多有力確證 將使全世界人民起來制止罪行

【新華社北京十日電】由朝鮮返國的「美帝國主義細菌戰罪行調查團」，在團長李德全、副團長廖承志的率領下，於十日下午到達北京。到車站歡迎的有黃炎培、張奚若、邵力子、彭澤民、許德珩、蔡廷鍇、周建人、陳其瑗、賀誠、傅連暲、蘇井觀、那西萍、劉貫一、梅汝璈等二百餘人。

會上首由中國人民保衛世界和平反對美國侵略委員會常務委員張奚若致歡迎詞，他說：正當美國侵略者瘋狂地進行細菌戰並無恥地抵賴其罪責的時候，你們受了全國人民的委託，到我國東北地區和朝鮮，對美國侵略者進行細菌戰的罪行作了實地的調查。近半個月來，你們在艱苦的條件下勝利地完成了你們的任務，得到了美國侵略者進行細菌戰的許多無可辯駁的確實證據。美國侵略者就是有天大的本領，也推脫不了細菌戰的罪惡責任。你們調查的結果，將使美國侵略者滔天的罪惡行爲更加赤裸裸地擺在全世界人民的面前。

李德全團長致答詞說：我們在朝鮮前線和後方實地進行了半個多月的調查和訪問。在中國人民志願軍各級部隊首長和衛生部及抗美援朝志願防疫檢驗隊全體同志的幫助下，在朝鮮民主主義人民共和國政府及保健省的協助下，使我們工作得以順利進行，而且獲得了美國侵略者進行細菌戰的許多有力的確鑿的證據。我們回到首都後，將盡快地使我們的調查報告書早日和全世界人民見面，使全世界愛好和平的人民一致行動起來，早日制止美帝國主義進行細菌戰的滔天罪行。

本報記者旅行朝鮮報告 朝中控制朝鮮北部領空 美失去空中優勢後乃改用細菌武器 存心拖延停戰談判無意解決三懸案

【本報北京轉開城十日專電】板門店談判連日無進展，會議都是幾分鐘就開完。美方還是一味蠻橫地反對朝中方面提名以蘇聯爲中立國監察委員會的會員國，同時完全無理地硬要干涉朝鮮內政限制修建飛機場。

記者剛才從朝鮮前線與後方旅行歸來，回到開城。在旅途中所見所聞，說明美方仍在故意拖延談判，好有時間進行其萬惡的細菌戰及毒氣戰，甚至有可能準備使用原子武器。

目前在板門店帳篷中未解決問題有三：一、戰俘遣返問題；二、蘇聯參加中立國監察委員會問題；三、限制修建機場問題。如果美方真有早日達成朝鮮停戰協定，那麼這三個問題不消三五天就能解決。其所以至今不能解決，全是由於美方在故意拖延。

記者在旅程中，從未遭遇美機的威脅。在開城、平壤二百公里路途往返間，見到彈坑不算少，但那些炸彈明明是慌忙投下的，因爲彈坑都在並無目標的田野間。公路偶然被炸過，周圍老百姓就立刻來運土填石，不用半小時就填平了。

在平壤，記者住了幾天。無論白天黑夜，我不曾看見這個朝鮮臨時首都的英勇人民有因爲美機干擾而影響到工作及生活的人。偶而也聽見警報，可是滿街熙攘的人羣，沒有一個會因此走得快些，更談不到進防空洞。天空中這時也往往出現一羣羣拖着白煙的飛機，向南飛去，這是人民空軍迎擊美機去了。偶而美機溜進來，例如有一天，兩架，晚上，美機有時也偷襲，朝中的高射砲火總使一架一架遭受重創。朝鮮北部的領空，已經鞏固地掌握在朝中部隊的手裏，因此美方爲了爭取其狂轟濫炸的「便利」，硬要限制朝鮮修建機場，並以此爲藉口，來拖延談判。這是妄想在談判帳篷中達到其在戰場上已經失敗了的企圖。

這樣的伎倆，除了徹底失敗，決無別的出路。

美方進行細菌戰至今未停，其用意在妄想以此「補充」其衰頹中的軍力，而使細菌代替濫炸，更大規模地殺害中朝人民及戰士。但是美方的「如意算盤」決打不通。中朝人民決不接受任何違反公平合理原則的停戰辦法，也絕對有把握在反細菌戰線上獲致勝利。美方拖延談判進行細菌戰，只是自絕於世界人民，在窮途末路上加速其敗亡的步伐而已。

郭沫若接受斯大林獎金 典禮在克里姆林宮盛大舉行 受獎狀時誦詩「光榮與使命」 獎金十萬盧布全部捐獻抗美援朝總會

【新華社莫斯科十一日電】郭沫若接受「加強國際和平」斯大林國際獎金典禮，於九日下午二時在克里姆林宮斯維德洛夫大廳舉行。參加典禮的有蘇聯各羣衆團體的代表、作家、藝術工作者和莫斯科先進工人數百人。我國作家茅盾和朝鮮作家李箕永也參加了典禮。斯大林國際和平獎金委員會主席斯科貝爾琴在宣讀了委員會授獎的決定之後，以刻有斯大林像的金質獎章和獎狀一份授予郭沫若，並致賀辭。接着，蘇聯科學院院長涅斯米揚諾夫、蘇聯婦女反法西斯委員會主席波波娃、蘇聯擁護和平委員會副主席格列科夫和蘇聯作家協會副總書記西蒙諾夫也相繼致辭祝賀。

郭沫若在熱烈掌聲中致答詞如下：

主席先生，親愛的朋友們：

我今天接受了爲紀念斯大林大元帥七十壽辰的國際和平獎金。

這不僅是我個人的無上的光榮，也是我們全中國人民的無上的光榮。

這不僅給予我個人以無上的鼓勵，也給予我們全中國人民以無上的鼓勵。

斯大林是全人類的太陽，全世界的勞動人民都從心坎裏感祝他萬壽無疆。

斯大林的光輝所照耀的地方，便有了光明，有了生命，有了繁榮，有了和平。

我們中國人民，受着斯大林大元帥的精神感召，在毛澤東同志的領導之下，爭取到了獨立、自由、民主，因而對於亞洲的和世界的和平有了貢獻。

但在今後，我們應該努力的工作還很多，促進國內的經濟建設、文化建設，發展國際的經濟交流、文化交流，都需要我們加倍努力，和平才能夠有保障。

尤其在目前，美國干涉者，在中國和朝鮮境內，正在進行着細菌戰，我們中國人民更必須作堅強的鬥爭，和全世界愛好和平的人民團結一致，共同制止這一滔天罪行，以保衛和平、保衛人類、保衛自己。

我做了一首詩，題名「光榮與使命」，來表達我今天心坎裏所要說的話。請允許我把它唸出吧。

斯大林的金質的英容，輝煌地，照耀在我的胸上。
我代表着保衛和平的中國人民，
接受了毛澤東同志領導下的全中國人民的光榮，
但也接受了一個莊嚴的使命，在今天是意義深長。
全世界愛好和平的友人都曾經懇摯地向我道賀，
全中國的青年男女都爲我高唱着保衛和平者之歌。
有一位十二歲的朝鮮少年，給我一封信，寄自平壤，
要我送他一張照片，是我自己佩帶着斯大林獎章。
他說：多謝斯大林爺爺和蘇聯大伯伯們，把我們解放，
多謝中國人民志願軍，把自己的血肉當我們保衛家鄉。
斯大林就是和平的象徵，蘇聯和中國就是和平的保障，
我長大了也要成爲和平的保衛者，接受斯大林的榮光。
這少年的名字叫金東聖，他的質樸的話是這樣動人，
他能不能接受到他所需要的照片啊，我可不能保證。
因爲他是在美國干涉者投擲細菌彈的嚴重威脅下，
他的命運同於成千成萬的朝鮮和中國兒童的命運。
是的，斯大林是和平的象徵，全人類都需要和平。
但偏有少數喝血者，要壟斷、封鎖、干涉別人內政，
挖空心思，滅絕人性，只是想怎樣地才能大量殺人，
而且要想盡方法來，專爲奪取無辜的兒童們的生命！
我們要呼籲，
要大聲地呼籲，呼籲，向着人類的良心：
爲了兒童的生存權，爲了人類的尊嚴性與人類的文明，
必須和兩條腿的巴奇魯斯們作毫不容情的堅決鬥爭，
必須把帶菌的昆蟲、玩具、糖果、膠皮蛇等消滅乾淨！
我今天接受了無上的光榮，也接受了莊嚴的使命；
我要向全世界傳達出我們中國人民的堅毅的決心：
我們要更進一步爲鞏固世界和平而努力，決不逡巡，
在斯大林睿智的光輝之下，人類一定要戰勝細菌！

我的詩唸完了。

我要表示我自己的和我們中國人民的深沉的感謝。

我們中國人民接受了馬克思列寧主義，得到斯大林大元帥的精神上的鼓舞和偉大的蘇聯人民的無私的幫助，已經解脫了一切舊時代的枷鎖！在同樣的條件之下，我們堅決地相信，一定能夠光榮地完成我們的莊嚴的使命，從一個勝利走向另一個勝利。

七萬萬人的兄弟友誼，是不可戰勝的和平力量的源泉。

我們永遠要向偉大的蘇聯人民學習，學習了革命的技術，還要學習建國的技術！要使科學和藝術爲人民服務，使中國趕快地成爲像蘇聯一樣的和平堡壘。

獎金十萬盧布，我已決定全部捐獻給中國人民保衛世界和平反對美國侵略委員會。（編者按：即抗美援朝總會。）和平的獎金爲和平的事業而使用，我覺得是最好的用途。（編者按：獎金十萬盧布合美金二萬五千元。）

最後，請讓我以最大的誠意祝中蘇兩國人民的兄弟友誼永恆鞏固！

祝以蘇聯爲首的和平民主陣營日益鞏固！

祝全人類的救星、最偉大的世界和平保衛者斯大林大元帥萬壽無疆！

縱橫談

兩年的轉變

兩年以前，法國議員佛蘭西斯—孟德斯曾大聲疾呼，爲了挽救瀕臨崩潰的經濟情勢，應當早日結束使法國陷入泥淖的越南戰爭。他這種論調引起了當時法國統治集團的敵視，馬上給他戴上一頂帽子，說他有紅色嫌疑。

其實，佛蘭西斯—孟德斯並不是共產黨員，而正是協助組閣參加政府的急進黨的中堅分子。他不過是以經濟觀點來衡量法國在印度支那的盈虧而已，他只着眼於法國不該在越南蝕本作戰，並不是反對殖民戰爭的本身。

但是，到了今年一月，情勢就又有了變化。曾被扣上紅色帽子的佛蘭西斯—孟德斯又被人從冷宮裏請了出來。自從和平之戰，法軍一敗塗地之後，兩年前曾經痛斥佛蘭西斯—孟德斯的人，如今又不禁伸出大姆指，誇讚他有先見之明了。

勒戴諾的話

可是，就在昨天的法國國民議會中，即要到越南走馬上任的勒戴諾突然大喝了一聲：「法國絕不放棄越南！」換句話說，他要在議會中「提醒」那些反對越南之戰的人注意：法國要堅持進行越南戰爭。

勒戴諾原任法國聯邦關係部長，儘管走馬燈式的內閣變換了多少個，他還是依然故我，多年來一直蟬聯斯職。因此，對於法國殖民政策的制定，他是一貫負責的。最近，皮革老闆出身的比內總理向他交下「重任」，命他擔任塔昔尼遺留下來的印度支那最高專員職務。

越南人民對於勒戴諾是極不陌生的，因爲在和平戰役裏被殲的兩萬法軍就是由他親手奉送。那時，外間一直議傳，法軍這次死亡攻勢是塔昔尼在臨死前下令發動的，勒戴諾對此既唯唯否否不置一詞，塔昔尼也已長眠地下，死無對證。但是，英國「新政治家與民族」週刊的記者終於在巴黎尋得了證據，證明這位新官就是那次死亡進軍的主謀人。

勒戴諾的法寶

打了敗仗反而昇官，在亂糟糟的法國政治圈子裏並不是什麼奇事。應當注意的倒是他的上任起程砲，他有什麼法寶敢大言不慚的在法國經濟危機中誇言。勒戴諾的第一個法寶，就是在演說中提到的「讓當地的土著軍來援救我們」。所謂「土著軍」，不錯，自然是指保大的僞軍，但是進行之緩慢，不但令法國人失望，就連美國人都按不住心頭發火。按預定計劃，他本來應該在去年年底組成十二師人，但是到目前，仍未湊成四師，而且這批七拚八湊的人不上陣則已，到了前線還會向北開小差，甚至打死法國軍官，攜械投敵。

勒戴諾的第二個法寶是美援。他說，我們應該對美國表示萬分感謝，因爲「我們每天接到更大量的援助」。但是，他接着又爲美國開脫了一句，認爲此刻並無正當的理由去要求「法國的盟國」積極參加越南戰爭。

悲哀的心情

任何人都知道，現在在越南作戰的法國軍隊不過是美國的僱傭兵。因爲，越南對法國已經毫無任何經濟利益，目前繼續作戰的原因完全是由於它已變成美國遠東政策的重要一環。對於這種情勢，法國人也不是不明瞭，因此，他們有了兩種意見：要嗎就請美國來打，要嗎就乾脆全部撤出。

然而勒戴諾的更妙。他先代美國掩飾了無兵可出之苦，巧妙的暗示出法國正與美國談判越南戰爭國際化，而且「進展頗爲順利」，用以安慰那些主張由美國借助一臂之力的人。然後，他又特別指明法軍士氣崩潰，無法與越南民主共和國談判，以免法軍撤兵或談和的言論。

想打，打不動；想和，和不了，美國絕不出兵，美國絕不贊成。這就是即將走馬上任的勒戴諾自己透露的悲哀心情。

◀本週新書▶

矛盾論	$0.65
鋼鐵是這樣煉成的（中南通訊選集第三輯）	0.85
怎樣過民主生活	0.85
新社會的知識份子	1.80
布爾什維克黨的工作作風	1.20
工人政治課本	0.95
不死的王孝和（上海工人鬥爭畫史）	0.90
「五・卅」和大革命（上海工人鬥爭畫史）	1.10
中國共產黨與上海工人	1.10
蘇聯工會的一般情况	1.50
中國史話	2.00
寫作研究（第一輯）	1.20
寫作研究（第二輯）	1.90

新民主出版社
大道中41號二樓　電話：26295　（A23）

習學文語
……一九五二年三月號要目……

詳說和略說（寫作雜談）	紀純
怎樣寫報告（下）	王朔
被動式雜談（上）	蕭斧
主語一動詞一表語（下）（句型表解）	秦晨
「起來」「下去」「下來」	黃盛璋
「而」字的幾個用法	丁守珍
用頓號還是用逗號	鳴幹
關於「當」字	徐福

定閱價目：三個月三期 $2.00　半年六期 $3.80　全年十二期 $7.20　郵費另計
・零售七角五分・
三聯書店
大道中五十四號二樓・電話：二一三一四
（T.61）

社評　中英貿易與英國

原來對莫斯科國際經濟會議心存輕視、鄙視甚至敵視的人們，最近一週來也不得不以最大的注意來詳讀有關經濟會議的新聞了，其原因自然是由於我國代表團在一再申明願與西歐各國開展貿易之後，與英國商業代表商定了一項總值一千萬英鎊的貿易協議書；我國以燃煤、豬鬃、腸衣、蛋品及其他物產交換英國的紡織品、化學原料和鋼鐵以外金屬原料。

這項成交的消息傳到倫敦後，英國商業界之歡欣是不言可喻的，因此，他們「盼望馬上知道這事情的眞象」，打算以此作爲一個良好的開端，順着這條道路發展下去，來挽救正在蕭條恐慌中的工業；然而，面對着經濟恐慌只能削減配給、提高稅收的英國官方卻不免「驚奇、紛擾與狼狽」了。邱吉爾政府從此不再重述「前往參加會議的英國代表是以私人資格前往、與政府無關」的話，而改爲由貿易部發表正式聲明，以指出英國願意與中國作生意來表示「與民同樂」；但是最後又心有不甘的添了幾句，說甚麼英商很多，中英貿易又何必捨近求遠？其用意顯然是在以此爲藉口，對這筆交易、並對英國商業界的高興潑一盆冷水。

這些事實已有力的說明，這筆交易已經在東西貿易的人爲壁障上鑿穿了一個不大不小的洞，但是，英國貿易部非但無意放棄追隨執行那反使自己陷入深淵的「禁運」政策，而且還想在「驚奇、紛擾與狼狽」之餘，設法把這個洞堵上。

兩年來的數字證明，美國的「禁運」政策只是使本身及其附庸國吃苦而已，並沒有難倒中國；並且在因「禁運」而吃苦的國家中，還要以英國吃苦最多。大家都知道，美國使用這種手段的目的之一是要壟斷西歐國家殖民地的原料，譬如，它壓低了馬來亞的橡膠和錫的價格，並限制購買，使馬來亞通貨更加膨脹，除了最近由橡膠園主直接向美國哀求放寬購買外，英國當局卻只能旁觀，束手無策。香港在「禁運」中所受到的厄運，更是盡人皆知。近兩月來，英國的紡織業在西方國家的經濟蕭條中，又發出了最強烈的風暴信號，蘭開夏停工工廠在一週之間達四十三家，造成了一半工人失業的慘景。邱吉爾政府所提出的「刻苦預算」只是要人民的生活苦上加苦，它並沒有也不打算釜底抽薪，爲挽救全國工商業的淡風，開拓一個可以進行公平合理的貿易的路途。

反過來看，美國集團的「封鎖」和「禁運」對中華人民共和國卻如蜉蝣撼大樹，絲毫不發生作用，中國在全國工業農業生產發展、交通暢通、貨幣基本穩定的情況下，穩定的市場已經建立。中國在平等與互利的基礎上與許多國家建立了國際經濟關係，貿易信用空前良好。由於中國有穩定的幣制和巨大的支付能力，使與中國進行通商貿易的政府與人民，充分感受各種的方便和利益，同時保證了國際貿易的合理利潤。尤其值得提出的是，一九五一年中國國際貿易總值比一九五〇年增加一倍；這數字不僅超過了戰爭時期，而且遠遠超過戰爭以前的年代。如今，國家的財經情況已比去年度更好，由於一年來的愛國增產運動，人民財富與生活水準更顯著提高；有了這種基礎，中國才有力量向英國購買這麼大宗消費品——這是香港某些人不敢相信也不願相信的——而這種基礎還要一天一天的更穩定、前進，中國國際貿易的發展還要隨着經濟建設的進展，日益擴大其規模。

中國代表團團長南漢宸在國際經濟會議上演說時，曾提到英國。在敍述英國對於中國的國際貿易，自一九四九年十月以來曾經有很大的恢復與發展，只是由於它受到外來的控制，自己限制了對中國的貿易，因而遭受了原來可以不必遭受的困難後，他說，只要它「擺脫外來的控制，取消封鎖和禁運，這種情況便可立即改變，這將有利於我們彼此恢復與發展和平工業的生產，並改善人民的生活條件。中國人民願在這方面貢獻自己的力量。」現在只看英國政府是否願在英國人民的督促下、爲發展和平工業的生產，提高英國人民的生活水平，盡它自己的力量了。

上海市五反普遍展開　三萬多職工參加工作
各區按行業發動訴苦與檢舉
江南造紙廠資方坦白大批違法事實

【新華社上海十日電】上海市私營工廠商店的工人店員，經過長期的政策教育之後，在「五反」運動中已普遍發動起來，並已迅速顯示出偉大的力量。全市二十個區的「五反」委員會和「五反」工作隊已按照行業、地區和大的廠、店普遍組織起來。到四日止，參加「五反」工作隊的工人店員已達三萬多人，這支隊伍目前還在繼續擴大。他們在市增產節約委員會各區分會的領導下，有秩序地進行戰鬥。

「五反」工作隊的隊員都是經過初步訓練的「五反」運動中的積極分子，他們都經過羣衆討論通過和工會的嚴格審查，並由增產節約委員會區分會批准入隊的。各區「五反」工作隊進入戰鬥之前，曾普遍進行政策學習，舉行隊員大會，使全體隊員進一步明確認識「五反」工作隊的性質和任務，並莊嚴地宣誓，保證「不獲全勝決不收兵」。新成區「五反」工作隊隊員大會上，一千三百多隊員都寫下決心書，表示堅決服從領導，遵守紀律，站穩立場，團結全體職工，把「五反」運動進行到底。

目前，各區的「五反」工作隊正按行業普遍發動職工訴苦和檢舉，團結高級職員，幫助各廠、店內的職工搜集資本家的違法事實，並進行整理、研究和審查。老閘區「五反」工作隊五金中隊第二十四小隊在深入研究了職工的思想情況，劃分類型組織小組，用「包乾」辦法到各店發動羣衆。元昌鋼廠的職工在幫助下，百分之八十的人都進行了檢舉，共檢舉出資方違法事實四百多件。江南造紙廠的「五反」委員會曾有計劃地領導職工訴苦和控訴，團結了高級職員，檢舉和整理了該廠資方的大批違法事實，因此當檢查隊進入該廠後，不法資方就坦白了大部違法事實。

此外，「五反」工作隊並幫助工人店員根據羣衆檢舉的材料，按照中央人民政府政務院公佈的「北京市人民政府在『五反』運動中關於工商戶分類處理的標準和辦法」，給工商戶進行分類，以便人民政府分別處理。全市職工們都以主人翁的姿態非常認眞嚴肅地進行這一分類工作。新江橡皮印刷廠的職工，在分類前進行了政策測驗，使每個職工都能掌握政策。五洲橡膠廠的職工在爲工商戶分類時更深入揭發了該廠資方在承做軍鞋時以布鞋底摻用廢橡膠等違法事實，並按照這些事實提出了分類意見。

五反提高工作效率　有安米機生產猛進
不法商人劉鎮湖去年逃來香港
職工設法添機器終於克服困難
現正積極檢舉老闆盜竊資財等罪行

【廣州十一日專訊】穗市私營有安米機職工，在「五反」運動中結合生產，效率大大提高，每小時碾穀由六千七百餘斤增至一萬斤，最高達一萬一千斤，較前增產百分之四十五左右，並且不斷改良機器，節省用料，爲工廠增加了許多財富。

有安米機資本家劉鎮湖、劉鎮球，是「五毒」俱全的奸商。解放二年多來，人民政府曾多方照顧，省、市糧食公司給予長期加工的任務，使該廠獲得了恢復和發展；但是劉鎮湖卻千方百計去勾引國營企業中一些意志薄弱的幹部，大量盜竊、詐騙國家資財，並且和香港莪泰米行勾結，偷運食米出口。劉鎮湖並且攜帶詐騙所得的國家資財於去年八月間逃港，使廠內生產發生困難。但該廠工人沒有在困難面前低頭，爲了完成國家所給予的加工任務，想盡了方法，來增產節約。他們曾忍受生活的困苦，延期支薪，來增置發動機及其他機器，並紛紛提出保證，要超額完成國家交給的加工任務，並從各方面盡可能節減用料及其他費用，積累更多資金來購置生產工具。因此，在全廠職工的努力下產量不斷地提高，每小時碾穀比前提高。但工人們勞動的成果卻被消極生產、積極違法的老闆吞噬了、逃避了。

該廠展開「五反」運動後，全廠的工人在工會和工作隊的領導下，大家對不法商人的醜惡面目，及盜騙國家資財的各種罪行，紛紛檢舉揭發：高級職員李永煒、彭鴻均等在工人的幫助下，也解除了思想顧慮，積極檢舉不法商人行賄、盜竊、偷漏等罪行；職員鍾紹也從香港跑回來檢舉他們的不法行爲。因此，在職工的團結下，該廠的「五反」工作，已獲得了很大的成績。

揭穿不法商人罪行　穗五反展覽會
定十五日開幕
會址設在嶺南文物宮內

【本報廣州十一日電話】廣州市「五反」展覽會預定本月十五日開幕，十一日舉行預展會，地址在嶺南文物宮內省際館。展覽會非常生動，具體地暴露了資產階級的猖狂進攻的暴行。由展覽會可以看到資產階級用什麼當作「糖衣砲彈」來襲擊幹部。許多展出的貨物證明了奸商怎樣偷工減料，怎麼喪盡良心製造假藥，向人民的生命進攻。在全市「五反」第二戰役展開的時候，這個展覽會的開幕將更加深刻地使全市人民認識資產階級的不法行爲。

廣州文藝界開上五反的宣傳前線。圖爲珠江劇團的隊伍。

中央節約檢查委會派員赴穗協助五反
由李頡伯習從眞率領開始工作
經驗豐富有多式多樣檢查方法

【廣州十一日專訊】中央節約檢查委員會派出一支強有力的隊伍來廣州，協助展開「五反」運動。這支隊伍已於四月七日抵達廣州，現已開往「五反」鬥爭的前線。這支隊伍是由中央機關、北京市、天津市內選派出來的二百零七名幹部、店員、學生所組成，由李頡伯（隊長）和習從眞（副隊長）率領。他們有豐富的工作經驗，有多式多樣的檢查方法，而且其中有不少人已在「三反」、「五反」運動中取得了顯著的工作成績。該隊於四月七日抵達廣州後，即參加了廣州市各界人民展開「五反」運動鬥爭大會。接着在八、九兩天聽了葉劍英市長、朱光副市長和其他首長的報告，初步了解了廣州市「五反」運動進展的情況和特點，並展開了小組學習。

穗汽車業工人部署　進攻不法商人堡壘
力行永成等廠不法行爲揭露

【廣州十一日專訊】廣州五反運動大進軍的號角響了，在葉市長莊嚴的進軍號召之下，汽車器材業和汽車修理業的全體工人、店員，開始了戰鬥的行動準備。他們聯合組成了「汽車器材業工人店員代表會議」，壯大了戰鬥隊伍，於四月八日進行了周詳討論和計劃大進軍的部署工作。

汽車器材業和汽車修理業的全體工人店員，在五反運動開展初期，即熱烈投入運動中去，組織學習、討論，並分別舉行了控訴會、勞資見面會，從而提高了階級覺悟，積極行動起來，檢舉不法商人的「五毒」罪行。廣大的汽車修理業工人也都紛紛檢舉了不法資方行賄腐蝕個別意志薄弱的部隊幹部、和盜竊國家資財、偷工減料、盜換器材、破壞部隊車輛的罪行。力行汽車修理廠的集體欺詐盜竊案，和廣州廠、永成廠、萬華廠、東方廠等的罪行都紛紛被揭露了。

汽車器材業的工人店員，在五反序幕戰中也取得了初步的勝利，在鬥爭中不斷湧現大批積極分子，在明達行試點工作中，勝利地突破了頑固的堡壘。他們曾組成了五人突擊隊，打下資產階級的威風，隊伍也在戰鬥中迅速地壯大起來，最後組成了二個大隊，爲展開第二戰役做好準備工作。

爲了迎接全面進軍的戰鬥任務，汽車器材業與汽車修理業的全體工人店員匯合組成了強大的戰鬥隊伍，他們秣馬厲兵，鬥志昂揚，準備開上火熱的五反戰鬥的前線，爲粉碎資產階級的猖狂進攻戰鬥到底。

廣州汽車器材業不法資本家的罪行
葉洪

攫取非法利潤發財

廣州汽車器材業的資本家們公開承認：「近二年來，廣州汽車器材業是直線飛躍發展的，出現了從來沒有過的好景，不論大戶小戶都賺了不少的錢。」事實正是如此，最突出的是進口商大戶。據不完全的統計，二年多來，全行業七十戶的營業總和即達三千億元以上，其中十一家進口商大戶的營業總和佔了一千五百多億；單是中國行的營業額即等於全行的營業總額六分之一。又如南昌隆，原是債台高築的破落戶，欠下人家港幣十六萬元，二年後的今天，便踏着非法利潤搭成的階梯，上昇爲大戶了。汽車器材業的發達史，首先是進口商大戶的發家史，很顯然地暴露出資本家與帝國主義者有千絲萬縷的關係，循着買辦資本經營的老路，充當帝國主義的經濟說客，對工人階級領導的祖國，進行有組織有計劃的掠奪、盜竊和進攻。

巢在香港以電話聯繫

在國民黨反動統治時代，官僚資本和美帝國主義，聯合壟斷了廣州市場，瘋狂地吮吸中國人民的膏血，對中國民族資產階級是壓迫、排擠和兼併；那時，外國獨佔資本在廣州開設了兩間專營汽車器材的商行，一間叫做哈巴行（現址是大行汽車修理廠），代理「福特牌」汽車；一間叫做依仁行（現址爲公利汽車材料行），代理「萬國牌」汽車。其次是官僚資本、買辦資本開辦的新華行、順和發行、華南公司、利門行、東山車房等。新華行代理「雪佛蘭牌」汽車，順和發行代理「道奇牌」汽車，華南公司代理「道奇牌」器材，利門行是買辦性的接受代購定單，東山車房代理「拿士牌」汽車，其業務範圍更大，兼營汽車修理和汽車租賃；再其次還有帝國主義開辦的「洋行」。這一幫內外聯合的壟斷資本控制了整個市場，使所有的汽車器材業的資本家若不成爲壟斷資本的附庸，就只有歸於消滅。在這些日子裏，這些資本家們一方面是資金脆弱（解放初期一般大戶的資金只有二三億元），氣息如絲，命運操在壟斷資本家手裏，一方面又醉倒於壟斷資本的罪惡行徑，希望苟延殘喘。當中國人民打垮了國民黨幫，斬斷了美國的侵略血手以後，壟斷資本家從此滾蛋；共產黨、人民政府和工人階級貫徹了共同綱領的政策，給予民族資產階級發展的機會。汽車器材業的資本家得到了廣闊的市場，遠及西北甘肅的蘭州、東北的哈爾濱、西部的新疆和大西南各地，全國各大城市都到廣州來採購汽車器材；唯利是圖的資本家們喜出望外，立刻循着壟斷經濟的道路，陰謀控制市場，因而，爭相扮演了帝國主義者代理人的角色。最露骨的是中×行、聯×行、明×行、廣×行、中×行等。他們自己「坐鎮」於香港總行或分行，指派代理人來「穗行」活動，經常以電話聯系，穗行營業狀況還得按期造表報告港行。當志願軍開入朝鮮以後，他們乘機哄抬，使軍用汽車及零件、輪胎的價錢急劇飛漲，他們無恥地互相祝賀說：「如果不是抗美援朝戰爭，我們可要死了。」

盜竊集團「星六聚餐會」

汽車器材業不法資本家對工人階級領導的國家猖狂進攻是有組織、有計劃、有步驟地行動的。他們組織了窮兇極惡的盜竊集團，第一類型的盜竊集團是完全一套目無法紀的掠奪行爲：一九四九年秋廣州解放前夕，國民黨幫準備逃跑，大批汽車和汽車器材，開得動搬得走的都開走搬走了。明達行賣給中南有色金屬局的十五部「道奇」車就是從廣州運赴海南，又經香港運回廣州來的。開不動搬不走的則疏散、隱匿、拍賣，這時，汽車器材業的不法資本家們便組織起來，有計劃地勾結國民黨幫盜走中國人民和人民解放軍的大批戰利品——汽車器材，他們分散、隱匿，佔爲已有。廣州解放之後，人民政府追查這批敵僞財產，不法資本家卻抵賴否認，或只交出很小的部分。縣寧路廣益行、公發祥行就是這種盜竊敵僞家的典型戶；僅廣益行一家所盜走的器材就是一宗驚心動魄，計算不清的數字，賣出器材的時候，又利用大行汽車修理廠定額繳稅的空隙，掩蔽其大規模偷漏稅收的罪行。廣×行不法資本家鄧×，在盜竊得手之後，就連人帶贓逃往香港。

汽車器材業不法資本家一個盜竊集團是由進口商大戶組織起來的，名爲「星六聚餐會」。兩年來，這個非法集團有計劃地幹着罪大惡極的勾當。他們互相發誓，誰要是揭露集團的秘密，就打擊誰、孤立誰。他們經常在喜臨門、東堤花艇、陸羽居、大同、鑽石、洞天、大元等酒家茶樓闢室密談，共商盜竊大計；然後宴遊作樂，胡玩女人。兩年多來，這個盜竊集團罪行非常嚴重，單是爲了偷漏巨額國稅，一次行賄國家幹部便達十幾億元。不法資本家們通過這個盜竊集團，壟斷市場，抬高價格，每當部隊採購員來穗採購的時候，器材價格便猛烈上漲。同時，以拉攏腐蝕的毒辣手段，做成買賣，非法攫取暴利。汽車器材業與部隊交易的數字佔當業總和百分之七十，使國家資財蒙受損失是一宗駭人的數字。

明達行攫取暴利廿五億

汽車器材業不法資本家爲了盜竊國家資財，不惜利用金錢、物質、女人爲行賄腐蝕的手段，把國家機關的幹部「拉過去」，充當他們的「坐探」，光是中國行和明達行兩家初步揭露的材料，其賄賂腐蝕國家機關幹部便達七十餘人。明達行兩年多行賄的數目便達九億餘元，僅爲賣給中南有色金屬管理局十五部「道奇」卡車而付給大貪污犯曹興邁等的賄款就有四億七千萬元，在這一宗買賣裏，明達行攫取了非法利潤二億多元。兩年來其全部違法所得，據初步統計共有廿五億多元，佔其比較正常的利潤百分之六十五以上。盜竊集團「星六聚餐會」行賄稅局幹部十幾億元之後，長期地進行有組織有計劃的偷漏大量國家稅款。其偷漏的形式是進銷貨不開發票、不記賬、指天橋、代客申請、包攬行商、發票大頭小尾、大規模地隱瞞交易額、偷漏工商稅。同時，進貨開大發票、虛列開支、偷漏所得稅。聯興行賣出輪胎等大宗貨物時在發票存根上只寫螺絲釘，交易額一千萬元，發票存根僅寫五萬元，隱瞞交易額百分之九十九點五。中國行開大進貨發票，偷漏所得稅款佔其應繳稅額百分之八十。

不法資本家從壟斷中攫取的利潤，是一個令人吃驚的數字。明達汽車材料行賣汽車在轉手之間便可獲利百分之一百至三百，上層店員杜麗榮指證說：「賣出汽車零件（如剎車皮等）最高的利潤達百分之一千三百。」再從歐亞汽車材料行的賬面了解，汽車器材如「甲必打總成」十二月三日進貨每套七十萬元，相距十日售出時即抬高到每套二百萬元，暴利在百分之二百以上；鳳凰皮帶每條進貨價四萬元，即日賣出爲九萬元，暴利達百分之一百二十；摩打炭精來價五千元，賣出價爲六萬元，暴利達百分之一千二百。

以壞貨充好貨

不法資本家非法牟利的又一罪證，是欺詐盜竊國家資財。如南昌隆是同行業最著名的「水蛇」，專以國貨品加工裝璜冒充輸入品，或以加工舊料頂替新件，如明達行把五十套超齡的輪胎，通過行賄手段賣給中國工業器材公司廣州分公司，攫取非法利潤，這批超齡輪胎，在使用上會突然爆裂而招致危險的。不法資本家爲了大規模非法牟利，並勾結地下錢莊，破壞國家金融政策，其大量套匯逃匯的罪惡勾當，每一個進口商大戶幹其套匯逃匯的數字都是巨大的。

僅汽車器材業不法資本家的罪證，就充分說明了資產階級猖狂進攻的醜惡面目。

飛機大砲轟開冰壩　河套安全度過凌汛
兩岸蒙漢農民正歡欣開始春耕

【新華社歸綏十日電】綏遠省黃河沿岸的人民，已完全度過今年春季的凌汛期。黃河兩岸蒙漢農民正愉快地開始春耕。

綏遠省黃河河套區，每年都是比上游封凍早，開河晚，在開河、封河期內，黃河的水不能下洩，水位急漲，極易造成災害。去年凌汛期間，中央人民政府曾派飛機和砲兵，前往幫助綏遠農民炸開冰壩，解除凌汛的威脅。

今年三月一日到十四日，黃河上游的蘭州、寧夏段全部解凍，湧下來的水塊在綏遠段黃河內結了十九處冰壩，十五處冰橋。一時水位高漲。河套區農田受着嚴重的威脅。三月以來，綏遠人民政府即大力組織沿河兩岸蒙漢農民日夜防範。三月十六日中央人民政府又派去砲兵轟擊冰壩，三十一日又派飛機七架前往協助，終於把所有冰壩冰橋都轟開。

長沙不法商人悔過　市府特予取保釋放
許曉章等感謝政府寬大
並將檢舉其他同業罪行

【長沙五日專訊】長沙市人民政府本嚴肅與寬大相結合、改造與懲治相結合的方針，先後交保釋放了許曉章等六名不法商人（關於退賠罰款等問題，另行處理）。這些不法商人都是因爲有嚴重或比較嚴重的違法行爲，在五反鬥爭中又拒不坦白、抗拒運動而被逮捕的，但在被捕以後，他們比較迅速和徹底地供認了所犯罪行，有的並檢舉了其他奸商。

這些被釋放的不法商人，如裕章木行經理許曉章一貫利用批東補西、加兩加碼、以短報長等不法手段詐騙國家財產，偷漏巨額稅款，被捕以後，經過教育，承認了所犯罪行和抗拒運動的嚴重錯誤，並主動向法院提供了竹木業詐騙國家財產的十數種花樣，檢舉了竹木、杉木、泥木各業某些奸商及某些機關貪污分子的罪行，爭取立功贖罪。政府予以寬大處理，已令許犯取保後予以釋放。

振大米廠前任經理劉子池，解放前即勾結僞糧官大肆盜竊人民財產，解放後除大量隱瞞和盜竊敵僞物資外，並賄賂幹部、偷漏稅收、偷工減料，三年來共盜竊國家財產十億餘元。被逮捕後，願將全部贓款退還，並檢舉了其他奸商的不法行爲。

陳鈞記鐵器造廠的經理陳之鈞，曾腐蝕很多幹部，盜竊國家財產，五反運動展開後，又不坦白，並以威脅手段破壞工人檢舉，又與貪污分子訂立「攻守同盟」。被捕後，經過工作人員的教育與審訊，他才選擇了生路，較好地坦白和供認了自己的罪行，並能檢舉了其他奸商。

原心光學儀器修理廠經理何迪生，解放後，利用其「技術」向我政府機關及部隊等進攻，以拉攏幹部、竊取零件、偷工減料，以達其損公肥己的目的。如一九五〇年間先後給省水利局、軍區後勤部修理綏遠的鏡十九部，其中應彌縫的鏡頭均未彌縫，應規正的不作精確的規正。一九五一年爲某部修理測繪器材，全部未彌縫，亦不作較精確之規正，使其不能耐久。在修理中，又損壞瞄準機、大型望遠鏡各一部、及其他貴重用鏡十七個，並從中竊取了二十一具，許多貴重零件。

長沙「上海亨達利鐘錶行」經理王盛世，一貫包庇走私行商，解放後向他們收購違法偷運進口的手錶、開鐘計二千八百一十七隻，其中除由門市售出一部分外，曾以行商名義偷運上海、北京等地出售一千一百三十一隻，不獨偷漏了巨額稅款，而且嚴重的破壞了國家的法令。五反運動開始時，王故意留居上海不歸，並曾電告店內職工「先行停業」，企圖逃避鬥爭。後經稅局去電催促方回長沙。回長沙後，又曾陰謀捲款潛逃上海，經職工發覺檢舉被捕。

民豐電機織布廠經理曹鐵如原來是一個投機倒把的木材商人，一九四九年冬曹鐵如結束了湘南木莊，先後與人組織了大衆木莊、大興木莊等投機商人組織，其同鄉忠信木莊的主持者，打入國營煤建公司，並與湘南木莊代理人、大公司的貪污分子石玉鈞等組織湘南木材「分公司」，曹鐵如等通過新湘南犯罪組織，窺知木材市場價格等經濟情報，並在石犯指揮下多次往收購木材價格低的地方大量收購；然後又根據所得的經濟情報，將木材運往當時價格高的地方出售，獲取暴利，並偷漏稅收。

以上六名不法商人被釋放後，對人民政府的寬大處理，均表示願意悔過自新，並感謝人民政府，其中有的並表示要徹底檢舉奸商的罪行，以報答人民政府。

音協組織音樂家赴朝鮮體驗生活
已由組長賀克率領前往
另有一批則赴治淮工地

【新華社北京十日電】中華全國音樂工作者協會組織各地音樂工作者赴朝鮮前線和治淮工地體驗生活，準備創作大批的羣衆歌曲。音樂工作者赴朝創作組，已在六日由組長賀克（蘇南）率領啓程。組員有曲作者曹克（山西）、司徒漢（上海）、張振邦（南京）、朱鳳棠（哈爾濱）、王卓（瀋陽）、歐驟、王玉西（河北）、宋學森（山東）、任然（重慶）以及詞作者嗚戈（東北）等。赴治淮工地體驗生活的有曲作家監河（重慶）等。

這批音樂工作者在出發體驗生活以前，曾集中學習一個較長時期的「實踐論」和胡喬木、周揚等在北京文藝界整風學習動員大會上的報告，每個人都對自己歷年來的創作思想作了檢查和總結。他們對這次出去體驗生活都抱着高度的熱情，一致要求能在前線擔任各項實際工作，以便在火熱的鬥爭中取得自我改造。

穗市設市長代表組　深入各街探求民隱
由中大教授小學校長等組成
接見人民檢舉時幹部須迴避

【本報廣州十日電話】廣州市人民政府爲了更加發揚民主精神，密切政府與人民羣衆的聯繫，以便更進一步廣泛動員全市人民展開「三反」、「五反」運動，特決定組織「市長代表訪問組」，代表葉劍英市長深入各區、街廣泛訪問各界人民。該訪問組籌備工作正在積極進行中，日內即可出發訪問。

市長代表訪問組，由市人民政府幹部、中山大學教授、市各公立小學校長、各高等學校學生等九百多人組成。全部人員編爲一百一十八個組，將分赴市內各區各行政街進行訪問。每區的訪問組編爲一隊，每隊設正副隊長，負責指導，聯絡本隊各組工作。訪問組的主要任務是：代表市長向人民羣衆說明「三反」、「五反」運動的意義和政策；聽取各界人民對市各級人民政府機關工作人員、特別是區、街幹部和公安、稅務人員的意見；接受人民對貪污、浪費、官僚主義分子和不法商人的檢舉。

市長代表訪問組在各區、街進行工作時間，暫定爲五天至一星期，在這期間，各區訪問組隊部將駐在各該區公立小學校或文化館內，各組將在各該組負責區域內的市民家裏辦公，以便密切接近羣衆。在進行工作時，訪問組將通過各種羣衆大會、小型座談會、個別訪問等，聽取人民羣衆的意見，並普遍設立臨時接待站和檢舉箱等，接受人民羣衆口頭或書面意見和檢舉材料。

訪問組在召開各種羣衆會議或進行個別訪問或接受人民檢舉時，各該轄區內所有機關幹部，公安、稅務人員，一律須要迴避，以便人民羣衆可以毫無顧慮地提出意見或檢舉。

訪問組將把人民提出的各種意見和檢舉材料帶交市長。市人民政府將設臨時專門機構負責迅速處理一切檢舉材料和問題，務要做到「件件交代」，處理完畢後，並向人民公佈處理情況和結果。

該訪問組人員，將由十一日起集合編組，開始學習有關文件，研究政策。他們日內即可到各區、街進行訪問。

穗十五日起大掃除
噴射DDT滅蚊蠅
二十一日起全面展開防疫注射

【本報廣州十一日電話】廣州防疫運動正繼續進行，上月完成了市內及市郊全面種痘之後，本月五日起又開始全市性防疫注射，首先從機關、團體、學校、企業、工廠等進行注射傷寒、霍亂等三種混合疫苗。十五日起，開始全市滅蚊滅蠅及大掃除運動，噴射DDT，並舉行食水消毒。廿一日起，市內市郊居民進行全面注射霍亂防疫針。市衛生局已發動全市公私醫生及醫事學校學生，分區進行工作與防疫注射；同時並舉行全市防疫大宣傳，廣泛的發動羣衆，教育羣衆。

抗議「防止破壞活動案」 日本工人今天總罷工

總評會員二百七十萬人一致行動 吉田政府企圖阻撓已遭工會拒絕

[illegible]

美電信工潮持續

警察送破壞分子上工引起衝突

有的地方打一次電話需時四十分鐘 一接線生說有些地方簡直接不上線

[illegible]

比內遇難關

法參議會否決預算案 交還國民議會再審議

【路透社巴黎十一日電】法國共和國參議會大多數議員於十一日晨四時開始修改國民議會八日通過了的「挽救法郎」預算案時，總理比內毅不高興地退出了會場。

比內通讀了八個鐘頭後對他們說：他要在國民議會把否決參議會的修正案作為信任投票。

參議會通過了限制政府對農業投資實行節約的權力。有半數參議員今年五月要任滿改選，他們對於法國廣大農民的情緒是很敏感的。

共和國議會以二四七對七十九票通過了對農業投資的節約限為百分之八，而政府在國民議會中曾堅持對投資施節約措施要有自由權力。

事實上，政府對農業投資的削減，大致不會多過共和國議會所主張的。但，在農民方面對政府的權力加以特別的限制，將使比內處於偏愛一部份人民的地位。

杜魯門談鋼鐵罷工

政府接管後不強求勞資和解

[illegible]

如欲做荷蘭豬 乃可接受美援

[illegible]

國際民主法協調查團發表 關於美國在朝鮮的罪行的報告（五續）

第五章 對平民的空中襲擊

一、城市和鄉村所受到的破壞

（一）平壤城：

[illegible]……擊當中，平壤市就共挨了……燒夷彈和子母爆炸彈）……三十一日為止，全市八萬……千所被毀。單在一九五一……命的人就有四千七百六十……百三十八人；三十二所醫院……二十九所戲院被全部毀壞……醫院都是有着紅十字標誌……八日，朝鮮民主主義人民……令，命令公共衛生事業所……輛均應盡速標以紅十字，……辨認出這個標誌。（1）……也沒有任何軍用的工廠。平壤市長命成哲中將說：……衛戍部隊。而且，城市裏……砲；高射砲都佈置在市外……過這個城市，並見到大部……（2）他們曾經看到過某些教堂……的，仍然依稀可以認得。他……的斷牆頹瓦。這所宏偉的……火，離開市中心很遠。而在這……以把它燒掉了。……前和以後，他們還會多次以這裏為轟炸目標。

證人會經談到平壤某一次被轟炸的情況如下：

一九五〇年九月十六日，當戰鬥仍在距平壤很遠的地方進行時，來了一百架B-29式轟炸機，用燃燒彈襲擊市區，以後隔了不多久，又來了四十架格拉曼飛機，襲擊從上午十時起，一直繼續到下午一時左右。當天天氣良好，敵人在這次襲擊中第一次對平壤使用了子母炸彈，這種炸彈首先在空中爆炸成無數小彈，在撞擊到地面時，又各自再爆炸一次。

市內的大火燒死了許多人。這包括許多想在牡丹峯解放紀念塔的附近躲避空襲的人。單在這一個地方，就死了七十人，在防空洞入口的附近死了十七人（3）（4）（5）。在這次轟炸中，館後里區的一所教堂也被轟毀了，這所教堂有一個尖塔，有十字架，應當可以辨認得出來的（6）。

其他的空襲，有一次是敵人B—29式飛機六架在一九五〇年十二月三日晚間來襲，其餘都是白天在晴朗的氣候來的，次數計有：一九五〇年十二月八日來B—29式飛機七架；一九五〇年十二月二十四日來B—29式飛機六架；一九五〇年十二月二十七日來B—29式飛機十一架；一九五一年一月三日來B—29式飛機多架，投擲燃燒彈；一九五一年七月三十日來「噴氣式」飛機五十架，飛得很低；一九五一年八月十日來了大量戰鬥和轟炸機。美軍從一九五〇年十月十九日到十二月三日，這期間內佔領着平壤，這些轟炸有許多是他們撤出平壤之後進行的。許多證人向本調查團詳細談到教堂和學校被毀的情形。（7）（8）（9）

（二）順川城（平安南道）：

這個城在受空襲的當時或以前，既無駐軍，也沒有高射砲，只有一所化學工廠，然而，卻曾多次受轟炸，幾乎完全成了一片瓦礫。

調查團聽取了許多證人的發言，他們詳細地談到最激烈的空襲以造成的某些破壞：

一九五〇年十二月四日，也就是美軍撤出該城後的一天，有一座學校雖然因為有個操場而很易辨認，但仍遭轟炸，被摧毀了。

一九五〇年十二月十五日清晨，敵軍「噴氣式」飛機來襲擊，毀壞了大量房子，造成許多傷亡。這次空襲中，死五十人，其中十一人是被機關槍打死的。

一九五一年一月十一日，約三十架B29式飛機來進行轟炸，毀壞了某些教堂，這些都是不可能誤認為其他建築的。（10）（11）（12）（13）

（三）价川（平安南道）：

這個城市完全成了一片廢墟。

調查團詢問過的一個證人說，最厲害的空襲是一九五〇年七月二十日和十月十三日的兩次。單在這兩次襲擊中，全城七千五百居民就死了幾乎一千人，六百人受重傷。敵機俯衝轟炸，掃射街上的平民。（14）

另一個證人詳細地談一所很容易辨別的學校在八月十三日被炸毀的情況。（15）

調查團視察了該城殘留下來的部分。在地面上幾乎沒有了一所住房。

國際民主婦女聯合會調查團曾經在一九五一年五月訪問過這裏，它的報告會說到，她們當時看到該市一所醫院還殘留有一部分屋頂，仍然可以看到屋頂上有一個很大的紅十字；但是，本調查團的團員在一九五二年三月間到達這裏的時候，這個標誌也看不見了，因為屋頂的殘餘部分也在這期間內被炸掉了。

戰前全市有房屋一千三百四十二所，現在只殘留下十五所。

現在全市的居民有四百六十人，大多住在市郊挖的山洞裏，或者就住在市內瓦礫堆中挖出的洞裏。

（四）安州市：

市內沒有軍隊，沒有高射砲，沒有軍事目標，僅僅市郊有一條鐵路線通過。

本市遭受的損害非常嚴重。兩所醫院，一所天主教堂及許多學校在空襲中被炸毀。

戰前有住屋二千七百〇八所，現在被毀的有二千一百七十二所。

在美軍撤退後一日進行的一次轟炸中，有六十二人被擊斃。（16）

這些建築物都不在鐵路附近，市內及附近沒有軍事部隊，沒有高射砲，沒有軍事設施，沒有供軍事目的之用的工廠。

（五）南浦市：

南浦市人民委員會副委員長告訴本調查團下列情況：

南浦在戰前有居民十萬人，於一九五〇年七月六日第一次被美機（包括數架B29型飛機）轟炸。在這次轟炸中，一所穀倉遭受襲擊，大量五穀被毀壞。

在一九五〇年八月八日和七月十二日發生了新的襲擊。在七月十二日的轟炸中，一所學校……醫院兩所，藥房兩所，劇院一所被毀，一直到美軍佔領南浦時為止。美軍撤出該市之後，一九五一年五月六日，美軍又進行新的轟炸。一次特別瘋狂而殘暴的轟炸，是B29型飛機進行的（見第三章）。（17）（18）

這個海港市內沒有軍隊，沒有兵工廠，也沒有設施，只供漁船使用。自戰爭開始以來，鐵路線不斷遭受轟炸。市外的一個玻璃工廠和砂廠被毀。

調查團團員訪問南浦時，他們看見該市學校全部被毀。在調查團訪問的一所很大的中學和一所醫院的廢墟，他們看到這個城市周圍有一座孤立在一個小山上的空地的數所教堂和一所育場和醫院。他們並看到醫院屋頂上有紅十字的痕跡。他們並看到許多機槍彈痕。

（六）沙里院市：

這個城市完全被毀。

調查團說，沙里院市人民委員會副委員長王英先生告訴說，該市時常被轟炸，最猛烈的轟炸發生在一九五〇年九月十四日和九月二十一日；一九五〇年十月十日及十一月五日；一九五一年一月三日及十二月二十五日；一九五一年四月十三日和二十二日、八月一日、十月十五日、十一月二十五日，是B29型飛機、雙引擎飛機及格拉曼式飛機在晴天中進行的，投在該市的炸彈數目估計有三千枚。市內沒有駐軍，沒有軍事設施，沒有供軍事目的之用的工廠，鐵路線自戰爭開始以來即未使用，在一九五一年下半年才安置高射砲。

在轟炸中被毀的建築物有學校十一所，公共圖書館一所，俱樂部四所，教堂四所，藥房和醫院十六所，這些醫院是由民政府管理的，並按照人民委員會的指示而塗有紅十字標誌。轟炸和掃射造成的傷亡計為：死一千三百九十一人，傷三千人以上。（19）（20）（21）（22）（23）

（七）信川市：

美國B29型飛機、雙引擎飛機及格拉曼式飛機進行多次轟炸，尤其是在一九五〇年八月十三日和一九五一年十二月二十三日。襲擊一般是在白天和晴天時進行的；空襲的時間歷半小時至一小時不等。該市附近從未發生過任何戰事。

信川市沒有供軍事目的之用的工廠，沒有軍事設施和高射砲，也沒有駐軍。

鐵路線在戰爭初期即被破壞，未予使用。

醫院是由民政政府管理的，並設有紅十字標誌。（24）

（八）安岳市：

市人民委員會委員長文鎰成先生指出，自戰爭開始以來，該市常被轟炸。主要的轟炸是B29型飛機和噴氣機在一九五〇年九月二十日左右和一九五一年四月份和五月份進行的。市內沒有駐軍，沒有軍事設施，沒有供軍事目的之用的工廠，沒有高射砲，也沒有鐵路線。教堂兩所，學校八所及醫院一所被毀，醫院由民政政府管理，並設有紅十字標誌。

在轟炸時，前線離該市有一百二十——二百公里遠。（25）

（九）龍岡村：

調查團團員認為調查一個被炸毀的村莊作為例子是有用的，因而訪問了龍岡村。

這個村莊位於平壤西南。一九五一年一月十二日上午十一點，該村被六架雙引擎飛機轟炸了三小時，這些飛機投下燃燒彈約一百五十枚，並以機槍掃射居民。一百五十五所房屋有三十六所完全被焚。死八人，其中有兩歲到十五歲的兒童六人，兩人燒傷很重。（26）（27）

上面一些例子證明，美國飛機在戰線後方一般無軍事目標的城市和村莊上空飛行，這些飛機不分清紅皂白地轟炸它們，並使平民死傷甚多，有紅十字標誌的醫院及可以容易認出的教堂和學校也被炸毀了。

二、破壞孤立的建築物

（一）破壞軍隅里的學校

一九五二年三月十一日上午九點半，當調查團到達這個地方來進行調查時，四架格拉曼飛機轟炸了一所學校。這所學校離居民的房屋約有一公里遠，它是不可能與工廠相混的，可以很容易地從它的建築形式認出來。

調查團團員到達時可以看到這個建築物是完整無損的，後來屋頂被炸壞，飛機接着俯衝下來以機槍掃射，但無死傷。

軍隅里村離鐵路線有四十公里，沒有軍事設施，沒有軍用工廠，也無駐軍。

在轟炸後，調查團團員立即聽取看到轟炸的人的證言，團員們並親自檢查損害情況。（28）

（二）損壞文化建築物

物質文化遺物調查保存委員會委員長韓興洙博士向調查團提供了關於建築物和文物被破壞情況的報告。韓博士並向調查團提供了二十九個有考古、藝術和歷史價值的建築物（廟宇、宮殿和樓閣）的名單。這些建築物一般是在美軍撤退後不久被炸的。美軍司令部是不能不知道被炸的建築物的文化價值的。韓博士指出，這些建築物大部分都是按照宗教傳統以獨有建築特點建造的。韓興洙先生並給調查團許多照片，這些照片顯示被毀的建築物之間（29）的，但別具風格。

調查團調查了許多廟宇，其中一個是平壤永明寺。這個廟宇位於大同江畔牡丹峯山坡上，附近沒有其他建築物。……永明寺在一九五一年一月三日被B29型飛機用燃燒彈轟炸，是日下午一點，天氣晴朗，……飛機並向該廟投擲燃燒彈，……該廟其他部分未遭轟炸。（30）

調查團團員在訪問這個地方後，可以證明這所廟宇完全被毀。

在朝鮮，調查團親自看到城市、村莊、醫院、學校、教會、旅行社、工廠，在許多地方被破壞的情況。它根本不能算作軍事目標……根據國際法，設防城市和不設防城市的區別……顯然是不存在的。……朝鮮人民在城市瓦礫中所挖掘出的洞中生活着，在山洞中，他們的學校、工廠在地下進行着工作，地下建立了電影院和劇院。……美國飛機所造成的破壞違反了國際法的一切概念，並且人們是必須作這樣了解的。

意國工潮擴大

在意共領導團結下 反共工會參加罷工

【合衆社羅馬十日電】三月開始的罷工，現已慢慢地擴展至意大利各無黨無派及反共工會中去。為督民主黨領導的工會的石油工人，已參加共產黨領導的總工會的罷工，宣佈一致為增加工資及其他要求而努力。

這是共產黨經過了數月的努力，為爭取非共產黨領導的工會的團結一致，在差不多各種工業裏實行罷工的結果。石油工人已跟着冶金、汽車、煤氣、樹膠及其他工人之後而罷工，這些工人是在三月間為要求增加工資及較好的工作條件而罷工的。

共產黨及非共產黨領導的工會，曾經聯合實行罷工共十二次。這次罷工大部份是非政治性的。但意大利總工會慣於在罷工宣傳中用反意大利政府及反美的口號。

巴基斯坦青年 要求與法絕交

指摘法在突尼斯實行恐怖統治

【法新社喀喇蚩十日電】東巴基斯坦青年聯盟執行委員會十日通過一項決議，籲請政府與法國斷絕外交關係，因為法國在突尼斯實行恐怖統治。

執行委員會又通過一項決議，指摘美國在朝鮮發動細菌戰爭。

關於突尼斯問題 安理會延期討論

前晚辯論時議場極為混亂 蘇贊成列入議程英國反對

【路透社聯合國十一日電】安理會十日晚辯論應否將突尼斯問題列入議程，會議在混亂中宣佈散會。安理會沒有指定下次會議的日期便宣告休會，突尼斯問題仍懸而未決。外交界人士正懷疑安理會將採取什麼步驟。對於安理會應否辯論阿拉伯——亞洲國家所提出，突尼斯局勢構成對國際和平的一種威脅的指摘一問題，安理會的理事們現已抉擇其所應站的一方了。

【路透社紐約十日電】關於突尼斯事件提出安理會辯論一問題，蘇、英、美三國，已於十日宣佈其政策。問題是：阿拉伯——亞洲國家對法國在突尼斯所採取的政策的控告應否列在議程上。蘇聯贊成將突尼斯問題列入議程；英國宣佈反對討論突尼斯問題，美國則說，對於安理會應否辯論這問題，將不投票。

法不願放棄越南 亦不願進行任何談判

勒戴諾在法國民議會答問 說美國援助已經越來越多

【路透社巴黎十日電】法國聯邦關係部部長勒戴諾十日對國民議會說，要法國放棄越南，是絕對談不上的。

他說：「法國在試圖從它的盟國那裏得到一個保證，或是允許積極幫助，假使中國侵入東京，而越南戰爭成為國際戰爭的話。對於和我們盟國談判的情形，我不能說什麼，但是我能向會議指出，便是進展頗為順利。」

他談了兩個鐘點，答覆有關越南戰爭的詢問，他們是在辯論去年越南戰爭中所通過的二千八百三十億法郎，並追加另外的三百億法郎。

勒戴諾下星期要到西貢去就任法國駐印度支那高級專員，他向議會保證說，法國決不會放棄任何可以恢復越南和平的機會。

談判影響法軍士氣 今後將盡量扶植保大軍

但是他提起了某方面所提出的建議，便是法國該和越南人民領袖胡志明謀取和平，假使胡志明拒絕了，那麼別人就可以明白法國的一片誠心。勒戴諾說：「我們不能照這樣做……要是去找胡志明議和，唯一的後果便是這些遠征軍的士氣便要崩潰。」

他說，法國的政策「應該是堅持下去，直至一點一點地由當地的土著軍來接替我們。」在越南獲得了獨立以後，由他們自己派人來保護他們的獨立，是合理的。

勒戴諾對美國表示感激萬分，他說，從美國人那裏，「我們每天接到更多的大量援助」。他並不認為此刻有正當的理由去要求法國的盟國積極參加越南戰爭，因為這是個強烈的感覺，使是越南問題是法國聯邦的內部問題。

勒戴諾提起了英外長艾登最近在英國下院所宣稱的，假使越南衝突擴大，對侵略者將有嚴重的後果。勒戴諾說，「我們歡迎這種話。」

談到越南戰爭的目前情況，勒戴諾說，自十一月抄起在東京區加速進行「掃蕩戰」後，即自和平城作戰略撤退。他說，在越南南部，各種反抗法國的戰鬥純粹是「土匪式的」，並非是越盟所領導的。」在高棉，有一些「土匪」和一個內政上的不安定，以前當過首相的，以叛逆被捕，經高棉王請求後加以釋放的人，「現在也去當土匪去了。」

法國議會以四〇三對一〇〇票通過了勒戴諾的演講。社會黨人棄權，共產黨全部投反對票。

美米蘇里河氾濫 柏勒爾城遭水淹

【合衆社南達柯打州柏勒爾九日電】近代史上米蘇里河最大的洪水，九日沖進了柏勒爾城，淹沒了三十四條街，一千五百多人為之無家可歸。

下游尼勃拉斯加州的南蘇克斯城，官方警告說境隨時可以潰決。

愛奧華以及尼勃拉斯加數以萬畝計算的田地，為大水所淹沒，柏勒爾百分之八十沒入水中。

的港三國會議 未獲任何結果

美英壽定復活節後再談

【合衆社倫敦十日電】的港三國會議的第一階段討論，十日已告結束，據正式公報說：會議進行了「有用的交換意見」。

日棉織業還要減產

原減四成現正商量再縮

【法新社東京十一日電】日本通商產業省將建議日本棉織工業再將產量減少，棉織業早已遵照通產省的建議，為適應目前棉織品滯價，將產量減少了百分之四十。

據悉，日本通產省與日本紡織協會主席，已就再將棉織品產量減少一事，達成協議。該會主席十一日曾攜帶該會四月九日開會決定的一個減產計劃，到通產省去會談。

棉織品的總產量，將於五月份減至一十四萬包，並由六月至十二月間，再減為一十三萬包。明年一至三月份的總產量，將視情況發展如何而定。

【路透社東京十日電】外國商人十日紛紛投函「日本時報」讀者來函欄，對日本報紙最近指摘外國商行進行非法貿易，提出答辯。

「讀賣新聞」說過，對外國商行「擄奪對外貿易精華」，積累過份日元資本，日本政府將進行調查。（編者按：外商指美商）

「日本時報」的讀者來函說：外國商行對於日本的經濟，也許產生了比戰前更大的影響。但是，讀者們指出：外國商行資本雄厚，生意好做，而日本商行則以高利借入資本，生意不前，彼此不可同日而語。

其次，在日本不准直接經營對外貿易的年代裏，外商行號已獨力負擔了復興對外貿易的重擔。

英公路將取消國營 運輸工人誓言反對

【路透社倫敦十日電】英國的最有力運輸工會的公路運輸工人代表，十日誓言反對英國取消國營公路運輸的辦法。

代表大會宣佈，取消國營——邱爾吉政府將於復活節後實行——對於英國和它的運輸事業將予持久的損害。

大會又宣佈，一個有效率的運輸系統是要靠各種方式的運輸業的協調，唯有在國營之下，協調才可達成。

在議會中，另外一些後座的保守黨議員又提出一項議案，要求提早取消鋼鐵和公路運輸國營。該案現有附議的八十一人——都是保守黨議員。

九日，在該議案署名的共有四十八人。

英郡議會選舉中 工黨大敗保守黨

最後結果工黨搶回四個郡

【合衆社倫敦十日電】據十日晚郡議會選舉的最後結果指出，英國人民在保守黨執政才五個月後，已確實的傾向於工黨了。

在英格蘭與威爾士的六十二個郡議會選舉中，工黨已從保守黨手裏搶回了四個郡，並保持了原來已有的八個郡，而一共控制着十二個郡。

工黨一共獲得了三百九十三席。它搶了保守黨一百九十六席，無黨派一百二十六席，自由黨及其他地方小黨七十一席。

在全部郡議會的三千九百七十一席中，工黨現佔有一千二百四十七席，無黨派一千九百五十九席，保守黨六百七十四席，其他黨派九十一席。

英議會休假十日

【路透社倫敦十日電】英國議會在面向多年來最大的問題前，十日晚起開始了十天的復活節假期。

在他們的面前便是對邱吉爾所提議的，鋼鐵和公路的撤銷國有問題，展開主力論辯。

政府方面並且也要辯護各種預算上的建議，這種建議已經引起了工黨的反對。其中包括削減對糧食的津貼。工黨並且指摘，原先差不多可以免費的國家保健制度又要收費了。

本屆議會在秋季結束之前，還有二十七項政府所提出來的方案尚待核准。

部分地主加租收地
新界農民深感痛苦
他們希望有關當局制止

加租收地例子多
有的地主强毀農作物　部分農民已陷於失業

電氣廠工人代表訪工務局長鮑寧
要求停止裁人無結果

東華三院行新例
發佈新聞要簽署

耕地用來建運動場　將使農民生活無着
九龍城善建會舉行座談　勞校代表當即表示反對

各界同胞捐款慰問華強工人

訪友不遇　男子暈倒

少女行街遭車撞　頭部重傷失知覺
九龍昨天連續發生四宗車禍

【本報訊】九龍方面昨天連續發生四宗車禍，男女五人受傷。傷勢最嚴重的是一個十九歲少女彭少蓮，她是昨天下午七時三十分在街口被一輛十六路巴士（車牌一六三一號）撞倒，重傷頭部，被送入醫院施救後，迄至深夜，仍然昏迷不省人事。

下午六時三十分，在荔打老道火車橋下，有一輛「電單車」（機器腳踏車），車牌九六五號，因駕駛不慎，撞在橋下的石柱上，車毀人傷。駕車男子黃日生（四十歲）及坐在車尾的女子盧國梅都被撞得頭破血流，重傷入院留醫。

一個六歲姓張的孩子，昨天下午六時在大埔道上玩耍，被一輛私家汽車撞傷。那輛私家汽車肇禍後，疾駛飛遁。

昨晚九時，某醫街一四七號門口附近，另一個姓張的男孩，被一輛單車撞傷，入醫院數藥後無事。肇禍的單車則連人被警察帶去落案。

小便時壓破痰盂　婦人重傷入院

【本報訊】九龍西洋菜街五十二號×樓，在昨天凌晨零時左右，有個青年婦人昏黑中起床小解，壓破痰盂，被缸瓦割傷下部，流血不止，甚且昏厥。後來由同居者報警，將她送到醫院救治。該婦人名叫周錦燕，二十五歲。據說她的傷處很深，要在醫院留醫一個時期。

深明廠六工人受傷
工會代表向警方提出交涉　警務處長允調查清楚後答覆

【本報訊】深明電鍍廠工人爲了要求資方取消削減工資的決定，曾與資方談判。不料在談判期間，資方突於四月七日宣佈失去三磅鎳銀，報警拘捕六個工人，直到十日下午四時才獲釋放。據五金工業總工會消息：這六個工人曾被毆打受傷。五金工業總工會爲此特在十日派出代表陪同被毆傷的工人往訪警務處長，要求懲兇並賠償醫藥費，保障人身安全和工人的合法權益。警務處長表示因爲對這件事情的發生及經過未有新聞，答應在調查清楚後再作答覆。

又訊：港九五金工業總工會昨天曾派出代表往訪深明電鍍廠資方，提出四項要求：（一）恢復長工、判工之原有工資；（二）取消學徒過時工作；（三）取消限制工友返工及請假「新例」；（四）照原來工資清發上月欠薪。資方僅答允兩點：（一）如將長工中任何一人轉爲判工，則可以全部恢復長工、判工之原有工資。（二）照原有工資清發欠薪。據說工人對資方的答覆，正進行研究，以便再與資方協商。

兩犯死在獄中

【本報訊】因遞解出境潛回罪被判入獄的囚犯兩名，次第在監獄病死，中央裁判署昨天下午開庭驗明死因，結果認爲病死。第一個囚犯葉洪福，三十歲，在去年十二月十七日被判入獄，送入監獄醫院約十日後即已死亡，經監獄醫官剖驗，證明是因肺癆轉劇而死。另一名囚犯名黃啓明，廿九歲，於去年十二月廿四日被判入獄，今年一月十七日入監獄醫院，兩日後死亡，醫官剖驗結果，斷爲死於肺炎。

巨石從天而降
棉織廠鐵瓦受損老闆報警　石礦場管工被拘罰款五百

【本報訊】清水灣東方紗紡棉織廠的天台上，九日突有一塊重約三十七磅的石頭從空而下，打毀了天台的鋅鐵瓦面。事後追查飛石來源，查明係距離約二百碼的大環石礦場爆石時飛出的石塊。這間石礦場是正興建築公司承辦的。東方廠的老闆旋即報警拘控石礦場的管工李標，在十日解送法庭受審，李標被判犯了爆石危險罪，罰款五百元，或囚刑兩個月，還要賠償東方廠損失四十五元。

主控官指出：正興公司承辦的大環石礦場犯這一類的案件已有多次，以前的管工曾被控訴了五次之多。主控官說：這次爆石闖禍係在本星期三（九日）發生的，石礦場戒備不週，致爆石時飛出了一塊重三十七磅的石塊，適擊中石礦場外二百碼的東方紗紡棉織廠的天台，幸未傷人。事後警方派了一個射擊專家到場勘察，認爲禍源起於石礦場沒有防止石塊飛濺的戒備。

白米三萬包　兩輪運抵港

【本港訊】據通訊社消息：「美利和」與「大華」號輪船昨天滿載白米由泰國抵達香港。兩輪共載白米三萬一千餘包。據說這些白米都是香港米商人購辦的。

洋務工人集會　通過愛會決議
支持三大酒店工人反對裁人

【本報訊】據香港洋務工會消息：自三大酒店工人展開反對資方大批裁員的工作後，半島酒店資方以撤分子會企圖以分福利金來瓦解工人的合理鬥爭，但是這一企圖終於失敗。本月九日，大家除一致指出半島酒店幹事會福利組是工會的合法機構，是爲工人謀福利的外，對「碧」……不督促資方與工人代表談判，使事情得以合理解決，却提出所謂非法問題，他們認爲「這說明了勞工處偏袒破壞分子破壞工人利益的」一事。會中並通過兩項決議：（一）做好愛會工作，繼續動員全體工人進行反分裂鬥爭，粉碎僞組織的一切陰謀舉動；（二）普遍動員工人，支持三大酒店工人反對失業保障就業鬥爭。最後，工人們一致希望勞工處重視三大酒店裁人事件，迅速責成資方與工人代表協商，使這一事件取得合理解決。

三大酒店工人反對失業保障就業委員會函約資方在昨天下午三時與工人代表會談除人問題，但遭資方拒絕，總經理巴利覆函說：「我收到了你的信，答覆……」

本報專訪
榮毅仁胡厥文帶頭坦白

天津一個做出入口生意的商人最近經廣州到了香港；因爲他途中在上海逗留了一個時期，對上海工商業近況很清楚，所以記者跟他所談的偏重在上海工商界中的五反運動的情況。

雖然這位商人對香港並不陌生，但是這裏有些報紙的消息，却使他感到莫名其妙。像上海工商界人士如劉鴻生、榮毅仁和胡厥文等人與他是相知的，他經過上海的時候，曾與他們見了面、談過話，而這裏的一些報紙，却說他們在五反運動中都被捕了。他說：「劉鴻生、榮毅仁他們都是我認識的朋友，在上海五反運動的時候，我跟他們都見過面。劉鴻生在上海五反運動開始前就生病，一直到我離開時還沒有完全好，所以在五反運動中，他曾經叫他的兒子去代他坦白，至於榮毅仁和胡厥文也曾帶頭坦白。我在上海的時候，他們都在忙於領導工商界搞五反運動。這裏說他們已被捕，眞是無中生有。」

「打退資產階級的猖狂進攻」

談到五反運動，這位商人就根據他個人的實際經驗，說出了他對五反運動的認識。他首先指出：要認識五反運動的意義，就先要了解爲什麼要搞「三反」、「五反」。他說：「明年國內便要開始大建設，今年是最後準備年。新民主主義新中國要積累建設資金，主要是依靠增產節約而來的；要增產節約，就得要根絕貪污盜竊現象，以免國家資金被貪污、被盜竊；所以要搞『三反』、『五反』運動，肅清舊社會遺留下來的污毒。其實，偷工減料、盜竊等行爲，就算是在舊社會裏，也會受到反對的，也不是舊法律所容許的。不過，那時候國民黨反動政府本身就是一個貪污大集團，所以，誰也管不了。」

跟着，他又表示了他對「打退資產階級的猖狂進攻」的看法。他說：「資產階級的思想本來就是發財；因此，損人利己、唯利是圖，是相當普遍的。雖然在資產階級裏，也有個別的人是進步的，但這是不能代表整個階級的。像上海的奸商王康年和張新根那些人，難道他們不知道是誰訂購藥品和訂製牛肉罐頭的嗎？他們是不會不知道的，這是志願軍前方需用的東西。但是他們是自私自利的，因此做出了喪盡天良的勾當來。這就是資產階級的『大私無公』了，由此可以明白，爲什麼要打退資產階級的猖狂進攻啦！」

不是所謂「消滅資產階級」

由打退資產階級的猖狂進攻，轉而談到所謂「消滅資產階級」的說法。關於這一點，根據人民政府的政策，首長的談話，五反運動中的事實，以及社會發展規律，就足以說明今天的五反運動，並非要「消滅資產階級」。現在，這位商人又從他個人的體驗去說明，所謂「消滅資產階級」是歪曲事實的。他指出：（一）今天，資產階級並非革命的對象，只是改造的對象；資產階級是四個朋友之一，「五反」運動可以說是爲團結、爲進步的鬥爭，「五反」運動也正好表現了共產黨、人民政府對待資產階級的與人爲善的態度，而我們資產階級呢，就應該從善若流、努力學習、求取進步，改變我們見利忘義的思想，否則就將會趕不上時代；（二）新社會現在是容許剝削的，但必須是合法的，也就是說，合法利潤的剝削是容許的，自然，如國內有些奸商爲了暴利而不顧國家人民的利益，做出了偷工減料、偷漏稅款等等行爲，那便是非法的，是不容許的。我們工商業者，只要老老實實地經營業務，那不但可以存在，而且一定能得到發展；（三）人民政府內部的「三反」運動，比工商界中的「五反」運動還要嚴格，他們對他們自己，要嚴格得多，對我們資產階級以教育爲主，所以比較寬大多了。如果說「五反」是要「消滅資產階級」，那麼又何必搞「三反」運動呢？對不法工商業者的處理還會寬大嗎？

出入口商人談「五反」

本報記者

他最近由天津經上海、廣州來香港做生意，一兩天就要回天津去了。他所談的是上海工商界中的五反運動的情況。

他說：明年開始大建設，私商、廠家所經營的商行、工廠，其業務一定會有更大的發展。

香港跟國內是有生意可做的，現在還有數量可觀的貿易。

上海工商業動態

話題又扯回到上海工商業動態方面，他告訴記者，上海工商界展開「五反」運動期間，商店照常營業，工廠並沒有停工，只是純消費市場沒有以前那麼熱鬧，因爲大家都忙於搞「三反」和「五反」運動，消費娛樂的人自然是暫時比較少了；但是，另一方面，却有一片蓬勃的新氣象，廣播啦、街頭宣傳啦，許多人在搞「三反」和「五反」運動，都是興緻勃勃的。他又說，他在國內的工商界朋友，有些是本身清白，沒有犯偷稅漏稅、偷工減料等五種不法行爲的，有些雖有違法行爲但情節不重的朋友，經過坦白後，還於照常搞他們自己的業務工作。

香港工商界中，有些人對「五反」運動沒有認識，因此有了一些疑問，這是不稀奇的。這位商人說：「我這次到香港來，有些香港朋友問我：國內『五反』，今後香港跟國內還有沒有生意可做呢？我回答：『五反』運動是要肅清工商業者的不法行爲，並非不准私商做生意，資本家辦工廠，那麼，自然是不會沒有生意可做的。而且經過這次大掃除後，沒有奸商在投機取巧，搗亂市場，正當商人做生意就更好做了。明年開始大建設，無疑問的，私商、廠家所經營的商行、工廠，其業務一定會有更大的發展。問題在於是否正當經營。就拿我個人來說，我這次從國內來，就是爲做生意的，而且相當順利，一兩天內我就要回天津去了。」

香港跟國內是有生意可做的，現在還有數量可觀的貿易，年來貿易數額的減退，不過是美國實施「禁運」的後果。如要解決這個問題，只要香港英國政府回復獨立自主國家應有的立場，來恢復原來自由港的地位就行了。

特別馬賽　週一還有

【本港訊】復活節特別賽馬定今天舉行，由於假期關係，今天賽完，星期一還有一天。

增加博彩稅　今天起實行

香港政府增加博彩稅由今天起實行。從前投注於獨贏票與位置票，每張五元，抽稅一角五分，今天起則改爲抽百分之五。但賽馬會方面抽取佣金，則較前減少，因爲博彩稅由百分之三改爲百分之五，從前五元的投注票，抽去一角五分，賽馬會便在四元八角五分中抽佣四角八分五厘，今後須在四元七角五分中，抽佣四角七分五厘，每張五元的投注票，賽馬會抽佣減少了一分。

耶穌受苦日　大家去尋樂

【本報訊】復活節假期昨天開始，公衆假期本來規定是十一日、十二日、十四日三天，但因十三日是星期天，所以一連四天盡是假期。

昨天是耶穌受苦日，教徒舉行紀念，而香港政府各機關、銀行、洋行及學校就在耶穌受苦日開始假期。中西人士有的乘船去所謂「東方蒙地卡羅」的澳門尋樂，有的往郊區遊山玩水，元朗、沙田各線的巴士乘客因而十分擠擁，乘客須排長龍。郊區茶樓食肆多告客滿。公路上的檢查站的警察也忙個不了。

失業威脅人
女工服滴露
一青年登天台服毒

【本報訊】二十四歲女工石麗瓊，以前在×樂汽水廠工作，最近失業了，生活艱難，並有老母靠她掙錢維持。她在失業後感到人世悲涼，失去了生的勇氣，突在昨晚九時半，關閉房門服食大量滴露自殺，以爲一死了之。幸她母親及時發覺，報警將她送入醫院洗胃，但中毒很深，至截稿時尚在昏迷中。石麗瓊住軒尼詩道。

另外一個年方十九歲的青年，不知心裏有什麼苦衷，在昨天上午九點十分，跑到灣仔石水渠街二十四號天台服毒自殺，後來給住在附近的居民發覺，電召救傷車將他送到醫院救治，經洗胃後，已無生命危險。

這個青年爲什麼要自殺呢？他自己堅不肯吐露。據說：警方從他身上搜出身份證一張，證上署名陳清港，十九歲，住九如坊。

老婦墮樓斃命　留下三個孫兒

【本報訊】昨晨六時左右，深水埗汝州街四十五號二樓，有個老年婦人不慎墮樓斃命。這老婦名叫伍碧山，五十七歲，台山人，與三個孫兒同住。她的丈夫陳某數十年前去美國謀生，一直沒有回來。她的獨子陳孝宗，最近也辦理手續要去美國，所以留下三個孫子給她看管，不料她却突然發生意外。

★香港海員工會爲了救濟失業的會員，特在前昨兩天發放失業救濟米，每人十斤。並定本月十四日上午十時半至下午五時補發。

★港九紡織染業總工會爲了救濟失業工人，在七日起至十日止，發放救濟米，每人三斤。領米工人共有一千七百七十六人。現正繼續登記失業工人。失業工人們在領米時互訴痛苦。聯益廠胡玉雲女工說：「我一家四口，丈夫失業又生病，沒錢醫理。就是我自己也拖着病去做着日有日無的工作。」有個名叫譚蘇的女工，她因失業生活無着，再沒辦法養育自己的女兒，她流着淚說：「我想將女兒送給別人養，可是問來問去都沒有人要。」

★香港電燈公司華員職工會爲籌募工人醫藥補助福利金，定四月十三日（星期日）上午十時在香港國泰戲院放映蘇聯名片「馬戲團」，票價分一元、一元五角、二元三種。據說電燈工人非常踴躍銷票，幾日間幾已全部銷清。

★香港郵務職工會十日下午四時派代表往見郵政司，對郵政局以「侮辱」上級職員（巴遜）謝某作理由，開除郵務工人黃海事，提出交涉，未獲結果。

華強工人要復工　廠外隊伍更強大
各業工會昨天繼續慰問

【本報訊】華強樹膠廠工人爲了爭取合理復工，雖然曾遭壞分子撒放毒粉，十八天來，他們仍然有秩序地列隊於廠門外，不怕雨淋日晒，而且人數越來越多。

據華強膠廠工人表示：因爲他們的要求是合理的，而且是與全港九工人爭取「有工做、有飯吃」的要求不可分的，所以他們獲得了港九各業工人、各界人士以至膠行廠商的援助與同情，因此他們的隊伍越來越壯大，連在香港居住的工人也每天趕到隊伍中去。而被僞組織所欺誘的工人，最近已經有很多覺悟過來，因此壞分子所舉領進廠「復工」的「工人」，人數已由二百多名降至不足一百四十人了。工人們指出：「正因爲如此，所以這些『自由勞工』竟然要出他們的流氓手段，企圖以撒毒粉來挽救他們失敗的命運。」

昨天前往慰問華強工人的隊伍仍然絡繹不絕，他們對華強工人的堅毅的精神，表示敬佩；對壞分子的行爲，一致予以痛斥。他們並表示希望警方對撒毒事件，迅速調查，嚴懲兇手。

黑社會火併命案　澳警方繼續偵查
在下環海面續捕兩疑犯

【本報訊】澳門消息：澳門黑社會火併，八日在通商新街根記飯店門前發生的一宗命案，警方仍在繼續偵查及緝拿疑兇。十一日警方在下環街海面一艘漁船上拘捕兩人，一叫陳勝，一叫何九。據說：這兩疑犯是在一艘漁船上的，疑犯何九和三人曾經企圖拒捕，警探到場後，並同時跳下海中逃遁，但陳勝何九因水不深，便被拘捕。

工人醫療所今天滿週歲
澳門工聯會舉行慶祝會

【本報訊】澳門消息：澳門工聯總會定十二日晚上在勞工子弟學校舉行慶祝工人醫療所週年紀念晚會，並定十三日招待各業工人及各界人士參觀工人醫療所。

澳門工人醫療所是去年三月十五日在工聯總會領導下創辦的。這一年來，在各界人士的幫助下，得由成立鞏固到發展。最初所址在近西街，現已擴充到了二樓，設有內科、外科、婦科、兒科、眼耳鼻喉科各診室。由去年開辦到今年二月，獲得診療的工人有一萬五千三百二十七人。除了工聯總會所屬工會的工人外，聯友會的工人也可前往診病。（圖爲澳門工人醫療所外貌）

澳門工人讀好報　文娛活動正展開

【本報訊】澳門消息：在工聯總會領導下，澳門工人文教運動蓬勃展開，工聯文教委員會檢討第一階段工作，及展開第二階段工作，決定日內舉行全體文教委員及所屬工會工人聯歡晚會。

目前工聯總會屬下各單位已紛紛成立了文教運動推動委員會，發動工人展開讀好報、看好電影運動，各工會正當的文娛康樂活動也迅速獲得發展。油漆、紙業、鞋業、香業、旅職、火柴、木器、水電等十二個工會均設有歌詠班，旅業等六個工會更設有戲劇班，此外，火柴、木器、昌明火柴與職工會分別舉辦工人識字班、國語研究班。

夜行遇強徒　男子中七刀
住院五月昨已痊愈　方扣留兩名疑兇

【本報訊】去年十一月九日凌晨零時三十分，薄扶林道香港大學宿舍附近發生一宗行兇案子。被人行刺的是外省籍男子楊星海，他在黑暗中身上中有七刀之多，最嚴重的一刀爲右部邊胸傷口，差點侵入肺部。此外，左額中一刀、左胸中一刀、後腰及背上各中一刀，頭手各部均受傷，情勢初時似很嚴重，但昨天他已傷愈出院了。關於此案，警方已扣留有嫌疑人犯兩名，但審訊日期仍未確定。

九塢工人失足重傷

【本報訊】九龍船塢昨天下午十二時四十分有一工人在修理一艘輪船中，不慎從三十尺高跌下重傷，後被送往醫院救治。這個工人名叫吳國，五十二歲，住廣東道一〇七五號二樓。

大滬攝影學院招生
指導業餘攝影家的深造藝術　訓練職業攝影師的謀生技巧　造就經營照相業的商科人材
招第六屆日夜班（索章及報名處）彌敦道三七五號本院（即普慶戲院對面）及大道中八十八號百老匯攝影院

澳門永樂戲院
繼「解放了的中國」後又一更偉大貢獻！
・今天首映・
錦繡河山　天然七彩紀錄巨片
我們要讓祖國的河山永遠錦繡！
我們需要認識祖國的錦繡河山！
看了它，有如環遊祖國一遍；它使您鼓舞、興奮，加深了對祖國的熱愛。

刊登本報廣告　效力宏大　電話二三三〇九

經濟新聞

進一步為日貨謀出路 日貿易考察團抵港
據說要調查香港市場實際情況 並參觀織造塑膠搪瓷樹膠等廠
吉野表示港日貿易可望將來漸趨平衡

【本報訊】[illegible]由三名日本官員組成的貿易考察團，已抵於前[illegible]通商產業省事務官[illegible]，其餘的兩名團員是[illegible]四個星期，任務是在於查勘及視察本港的貿[illegible]

[illegible]他說，有[illegible]深視察，而並非是代表日本官方的。他們將不準備與本港官方接觸。但日後可望逐漸趨於平衡。吉野卻沒有提及。他又說，絕對[illegible]見。他只是重複前些時許多日本官員所說的一貫[illegible]，是可以減少的。[illegible]對港、日貿易並沒有太多的影響。」他又說[illegible]

轉口印尼泰國日貨 吉野否認要求港方停簽證

他否認日本政府曾經要求港府停簽日貨轉口到印尼的證件。他強調地說：「這是香港當局與印尼、泰國政府本身的事。」[illegible]向日本政府提供意見[illegible]搪瓷廠和樹膠製品廠做些什麼工夫。他[illegible]

外匯貸款計劃 日本決定擴大
用英鎊存額增加輸入 新增牛皮樹膠錳鑛等項目

[illegible]美元，期限為三年，年息則為百分之五。

日工業考察團 考察印度商業

【本報訊】據外電報道：帶領十二個團員到印度去的日本工業考察團團長最近說，就促進貿易與商業這一問題上，日本與印度將確然可以獲得一個肯定的諒解。

他說，這一諒解可能是日後兩國訂立貿易協定的影子。他估計目前兩國間的貿易總值，每年有三千五百萬英鎊。

日本代表說，印度每年賣給日本的貨品，約值一千五百萬鎊，它向日本買入的貨品，約值二千萬鎊。機器和一些主要設備，要佔日本輸往印度的貨物的百分之四十。

英肺針不准轉口 買賣疏落

【本報訊】據悉：新近配出的英國葛蘭素廠肺針，是不准轉口的。因為只有持具在本地販賣的證書的藥商，才有領配這種英製藥品的資格。

昨天的葛蘭素肺針市價是每支二元六毫，即僅比配給價高出二毫。因為出口受限制，買賣是很疏落的。證來手裝蘇化太仙[illegible]

花士苓新貨冲場 國產鉛水線平穩

【本報訊】本市今天市況：國產鉛水線、剪口鐵等均有[illegible]成二一八、〇〇〇元，十[illegible]二〇〇元一號剪口鐵[illegible]銷路欠暢，價降，每磅[illegible]交投疏，烟膠本市廠家[illegible]交投活躍，價格[illegible]已過，去途逐漸減縮[illegible]市況照舊。桐油有鄉客扯[illegible]

經濟漫談 傾銷·考察·參觀

在日貨不斷傾銷下，日本貿易考察團於前天到港，這顯示日貨將再進一步向港開拓出路了。

港日貿易自去年九月改用英鎊支付以後，日貨洶湧而來，手機織布業首當其衝，三千多台織布機在日布打擊下，到去年底以前已蕩然無存了；繼而電機織布業，由去年五千多台織機，到現在只存半數，而且尚不能全部開工。由於織布業的倒閉而連帶受影響的紡紗業，雖然所受到的打擊沒有織布業那樣慘，但也感到極大的威脅。

日本考察團表示，這次除了考察市場實際情況外，還要參觀紡織、塑膠、樹膠、搪瓷等工業。現在織布業既已陷於絕境，塑膠、樹膠兩業也是奄奄待斃，只有搪瓷一業的產品還可以和日貨暫時抗衡。這一點搪瓷業，還經得起日本人的「參觀」嗎？

針織工業生意極淡
全業生產不及前年一成
最大規模一家開工機數只三成
有些廠家實行「做一天算一天」

【本報訊】淵史悠久的本港針織工業，目前全業生產竟不及一九五〇年的一成，在現存的幾家規模最大的工廠中，最有辦法的一家也不能開工三成。

去年這時有一位廠商說：「我們現在是靠印尼食飯的，如果印尼訂單不來則已，一來便訂貨很多的。」可是，由去年至今，印尼來的大宗訂貨固然一直沒有，小量的訂貨也極少，因此，大廠與小廠都莫不大感生意難上加難。

就幾家規模最大的針織廠來說，一家自認為開工最多的工廠，在其現有的幾十部織機中，開工的估數也不到三成，其他幾家大針織廠，平均亦不過開工一成左右。除了一些家庭手工業式的小廠，因做下價貨而或可勉強維持外，許多中等規模的針織廠，所受的打擊都是最感沉重的，它們中有些實行「有貨無工」（無工資），有些照「七折支薪」，也有些當接到訂貨時，才實行「做一天算一天」（做一天工算一天工資）。

最近有一家規模頗大的針織廠，這就是青山道棉×針織廠，就是因為生意太困難了，迫得進行改組，後來遷址再開工生產，但規模已縮小得多了。據說，類似這一縮改組的甚至停工的工廠，為數是不少的。

有一位曾經以做英倫線生意為主的廠商說：由於英倫禁止港產針織品，迫使原來做這一線生意的廠商，都集中到印尼和星洲兩地去競爭生意，日本針織品霸佔印尼市場的結果，連帶也影響了港製針織品經星洲轉運印尼的生意，因此，這位廠商認為：針織業的前途將要更加令人悲觀的。

又悉：雖然最近南洋有些訂單來港，但數量並不大，據說此可從針織業廠商訂購棉紗的數量看出，因為目前該業如有人訂購一包棉紗的，便被認為是大買主了。由於訂貨數量少，做生意的人多，每當有訂單來港時，便發生你爭我奪的現象，中間商人利用了廠家這一弱點，乘機大撈油水，結果使廠商所得的利潤是更加微薄了。

日星客扯購 玉糠市價回漲 紅豆存疏成價扳高

【本報訊】各地運來的麥糠、玉糠，昨天續有日、星各幫買去三百零六噸。玉糠市價回昇，長沙貨由每擔廿五元五毫昇至廿六元。麥糠價跌，漢口貨由每擔廿一元七毫跌至廿一元五毫。

港市存貨最少的天津紅豆，日本莊又扯去一百包，成價由每擔六十三元漲至六十五元。青豆市平穩。全日成交的貨量達五百一十包。開封小粒青豆分售每擔五十二元五毫及五十二元四毫，天津大粒青豆則成六十元。

街外美元回挫 K金早跌晚昇

【本報訊】金銀貿易場昨日休假，街外金價早跌晚疊，美元美匯回挫。

街外K金開市三〇三·二五，許久沒有成交，市價慢步下跌，落至三〇三時，出口金商吸進數十兩，但×生銀號拋出，故市價不但無法上昇，反而跌至三〇二·七五，此為全日的最低價。上午收市價也是三〇二·七五。下午開盤三〇三，×福及××信先後納進數十兩，市價轉跌為昇，成三〇三·五，此為全日的最高價，收市三〇三·二五。

由於人心冷淡，金商拋出，買方未見踴躍，故造成上午金市的波淡局面。後因傳說曼谷金也回昇，出口金商漸呈活躍，金價上挺，晚市金價因而回漲。

美匯開市六五三最高，整日按着不動，以收市價六五〇二最低。美元開市六五五最高，最初定着不動，午間沽家漸多，市價低跌，上午收市六四九·五。下午開市也是六四九·五，晚市再降，以收市的六四九最低。

美元下降的原因，是由於紐約傳說歐洲英鎊上昇，人心因此越來越淡。白銀大致沒有變化，紋銀條六·六六算，光四·三〇，雙毫三元二·九。

香港行市表

四月十一日　單位：港幣元

★金融★

項目	開市	收市	最高	最低
九五四金（每司兩）	（休市）	（休市）	（休市）	（休市）
息（十兩）	（休市）			
美鈔（每百元）	（休市）	（休市）	（休市）	（休市）
息（每千）	（休市）			
大金單（每百元）			（休市）	（休市）

★主要出口貨★（擔）

品名	價格
毛力桐油	三三八·〇
青油	九三〇·〇
茶油	一三三·〇
生油	九七·〇
34毛西桂皮	二九五·〇
東興八角	[illegible]
漢口蒲子（洋）	×九〇·〇
原生生仁	一六·〇
開封青豆	▲五二·五
張家口豌豆	四一·五
東江松香	六〇·〇
漢口麥糠（花）	×二一·五

★米豆糖★（擔）

品名	價格
上絲苗	一〇〇·〇
中絲苗	九四·〇
中大通黃豆	六九·〇
暹羅鳳油	×一五三·〇
泗水生油	一四〇·〇
特種台赤砂	六〇·〇〇

★花紗布★

品名	價格
NT印棉	×二·八〇
10支金山紗（綑）	▲一三三〇
20支順風紗	▲一四八〇
20支金虎	▲一四八〇
20支雙獅紗	▲一五一〇
大鵬細布（疋）	四〇·〇
雙飛龍細布	四一·〇
名良玉白布	四二·〇

★西藥★

品名	價格
證米太素（千）	四〇·〇〇
證米雜化太先	一四一·〇〇
證米辯尼西林 廿萬	×〇·四五
五萬證米西林片	六·三三
默克超力肺針	三·八〇
蘇化太素粉	三五·〇〇
默克西林油	七·七〇
杜那西林油	四·四〇
BK牽蔘（五百）	六·六〇
盃山都崩精（磅）	三·五〇

★五金★

品名	價格
2023英白鐵二百磅（箱）	二九二·〇
五號鉛片（擔）	二六〇·〇
六號青鋼片	四八〇·〇
四分鉛水喉（尺）	〇·九〇
洋釘一寸（桶）	五五·〇
七厘半鋼板（擔）	[illegible]
一分鋼板（擔）	九二·〇
二分鋼板	七六·〇
新鉛水線	七五·〇
厚星鐵21號3×7尺（磅）	〇·七五
十八號	六三·三〇
歐薄星鐵30號3×7尺（張）	七·八〇
扁鐵五分二分（擔）	六六·〇
角鐵一寸半	五八·〇
圓鐵40尺二寸半	六〇·〇
四分	五八·〇
六分	四八·〇
一寸	四八·〇

★紙張★

品名	價格
歐36磅書紙（磅）	一·三五
歐百磅書紙	一·一〇
3152格關捲筒新聞紙	〇·五六
17磅半25×44寸（令）	一六·〇〇
白有光紙	一七·五〇
50磅新聞紙切	×二九·〇〇
16磅白打字紙	二一·〇〇
26磅白二號紙	三三·〇〇
44號白拷貝紙	一六·〇〇
日單宣時紙（令）	三五·〇〇
二四〇磅紙（餅）	一三五·〇〇
兄弟27半四千	一四〇·〇〇
天秤29六千	一二四·〇〇

★工業原料★

品名	價格
美瑞士的（桶）	三三·〇〇
一級驟陵月石粉（包）	四六·〇〇
90公斤馬加地洗粉	三一·〇〇
僧帽荷皮膏（磅）	▲〇·七五
西百磅美白花士苓	一·〇五
荷蘭甘油	×三·三〇
60力日漂精	〇·六八
澳洲波力珠	三·六〇
荷蘭醋酸	▲一·〇〇
澳紅漆鈉	×〇·九五
荷蘭DNCB	一·〇八
法國白蜡	〇·六六
意九九力鉾粉	〇·九九
荷蘭立德粉	〇·六一
三號雄膠片（擔）	三四〇·〇〇
一六五力宜鑽	二二〇·〇〇
獅馬牌保險粉	三六〇·〇〇
紅月電塗（磅）	四〇·〇〇
搓手碌化石	一四〇·〇〇
德國雙環烏煙（箱）	一七五·〇〇

市場零件事

四月十一日（以中央市場價為準）

主要物品零售價（單位港幣元）

品名	單位	零售價	品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	六·〇〇	番茄	一斤	〇·二〇
猪肉	一斤	三·二〇	白菜	一斤	〇·三〇
中鷄	一斤	三·九〇	芥蘭	一斤	〇·五五
鴨	一斤	三·五〇	菜心	一斤	〇·四〇
鵝	一斤	二·八〇	馬鈴薯	一斤	〇·四〇
中蝦	一斤	三·〇〇	白糖	一斤	〇·七五
紅衫魚	一斤	一·四〇	花生油	一斤	二·二〇
鯇魚	一斤	一·六〇	油粘米	一斤	〇·八五
鷄蛋	十隻	一·〇〇	麵粉	一斤	〇·八〇
鴨蛋	十隻	一·四〇	乾柴	一擔	一二·〇〇
冬瓜	一斤	〇·四〇			

說明：中鷄每斤漲一毫，白菜、芥蘭均漲五仙。鵝每斤跌三毫，鯇魚、鯇魚均跌二毫，鴨跌一毫，菜心跌五仙。

曼谷存貨無銷路 港泰貿易旺月反淡
目前每水去貨僅數百噸

【本報訊】港泰貿易在旺月期間，反見冷淡。近日曼谷市場貨物滯銷價跌，來港扯購大為減少。泰貨運港多不化算，愈來愈少。

據此間運莊人士說：目前運銷泰國的貨物，顯然已比上月底減少許多，在上月以前每水船可去貨總在千噸以上。可是九日從香港開去曼谷的「易華」輪，昨天開出的「陽」輪，載去貨物也不到千噸。

現在正是泰國習俗「宋干潑節」期間，過去銷貨應比平時暢爽，過去每年在這個時期是港泰貿易的旺月，現在去貨反而冷淡，是呈現一種反常的現象。

他說：自從緬甸軍進駐泰北後，泰北各地的小市鎮商人即不敢多存貨物，恐怕萬一被搶掠。因此，泰北小市鎮商人向曼谷市場買貨便告減少了，這是造成曼谷市場貨物滯銷價跌的遠因。

上月因泰國政府壓低外匯買價，是有利港貨去銷的，一時去貨過多，形成了曼谷貨底豐厚，這是造成曼谷市場貨物滯銷、價跌的遠因。

物價既然滯銷價跌的現象，所以當地商人來港買貨便告減少。

有些貨品因近日港價回起，銷泰不化算，如棉紗、日本扣布兩週前港價下跌，曼谷價格亦跟着下跌，現在香港市價回昇，而曼谷價格未有同樣跟着回昇，故新訂單還幾天都沒有寄[illegible]

運莊人士又說：泰國來貨，香港市價多告下跌。在低價的孟買生油影響下，暹羅生油每擔一百六十餘元至一百七十餘元也難脫手，而當前香港市價實在未夠成本的。其他進口貨多有類似情形，所以泰貨運港愈來愈少，昨天抵港的「美興」輪運來的雜貨，只有幾百噸而已。

美棉運香港 每季二萬包

【美新聞處華盛頓十日電】美國國際商務部貿易司本日宣佈，根據最近宣佈恢復簽發美棉輸港證之決定，在七月三十一日結束之本收穫年份餘時期中，每季可望簽准輸出之棉花約為二萬包。

是項新簽發輸出許可證之政策，承認香港需要棉花使其工廠繼續開工並維持就業。因此商務部於三月二十日宣佈准許若干美棉輸港，以應香港之正當需要。

規定每季核准輸出量將根據香港之棉花需要不斷加以檢討。經由美國港口轉運之外國種植之棉花，將在與美棉同一評定標準下，簽准輸港，數量亦有限制。

截郵時間表

今日

平郵

中華人民共和國　上午九時半、中午十二時

澳門　上午九時

越南　上午十時

日本、加拿大、夏威夷、美國、中美、南美、暹羅、法國、印尼、台灣

空郵

馬來亞、印尼、錫蘭、印度　正午十二時

美國、加拿大、暹羅、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲　上午八時

日本、越南、法國、法屬北非、西非、暹羅　正午十二時　下午五時

明日

平郵

澳門　下午一時

空郵

台灣、暹羅、馬來亞、印尼、澳洲、紐西蘭　下午五時

唐拾義瘧積散

醫藥　上海名醫 丁仲英　孟河　診所九龍加連威老道七號A（尖沙咀兵房對面彌敦道）門診上午九時至十一時　下午三時至五時（出診預約）電話五九六五五轉

錄音機　急讓　有全新錄音機兩用，一千元，請駕臨尖沙咀北京道[illegible]

黃省三著　營業

緊急啓事

啓事

速記　通信教授，不收學費。

招生

告廣

本公司在北角英皇道有各種大小樓宇樓花有意租賃及置
業者請於每日上午十一時前下午三時後至英皇道明園大廈
四〇六室或上午十一時至下午三時至華人行七〇八室洽
大元置業有限公司謹啓

★交通指南★

京粵漢線客車簡明時刻表

直客104	直快8		站名		直快7	直客103
23·52	8·20	到	北京	開	18·45	5·50
13·58	0·21	開	石家莊	到	2·35	15·10
13·38	0·06	到		開	2·50	15·26
15·07	11·20	開	鄭州	到	15·44	5·54
22·47	10·56	到		開	16·08	6·14
5·25	19·20	開	漢口	到	7·40	23·32

714 廣武普客	52 廣武快客		站名		51 武廣快客	173 武廣普客
下14·55	下午6·22	到	武昌東	開	12·17	
	43	開	長沙東	到	8·11	
	20·28	到		開	26	
2·35	39	開	衡陽	到	下午22·17	下午4·20
	15·21	到		開		
16·12	25	開	韶關	到	21·49	14·36
15·50	6·13	到		開	48	47
上午3·35	下23·45	開	廣州東	到	上午5·33	下22·16

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖
上午7時39分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午1時19分
2時11分	3時12分
4時12分	5時16分
5時5分	6時7分
6時4分	7時5分
8時8分	9時10分

羅湖開	到九龍
上午6時58分	上午7時57分
7時48分	8時48分
8時16分（快車）	9時14分
10時7分	11時8分
11時57分	中午12時59分
下午1時52分	下午2時52分
2時36分（快車）	3時21分
3時27分	4時20分
4時5分	5時22分
5時43分	6時45分
7時50分	8時51分

滬粵客車簡明行車時刻表

直快10		站名		直快9
下午16·07	到	上海	開	上午12·48
12·07	開	杭州	到	16·37
11·48	到		開	53
30	開	金華	到	21·17
7·20	到		開	27
21·04	開	向塘西站	到	7·23
20·46	到		開	43
12·00	開	株州	到	16·26
11·45	到		開	41
40	開	衡陽	到	19·44
8·20	到		開	20·04
39	開	韶關	到	5·05
23·28	到		開	17
17·10	開	廣州東	到	11·29
下午				上午

廣深線各次客貨車行車時刻表

貨列702	零貨402	普客182	站名	普客181	零貨401	貨列701
16·25	2·52		廣州南		5·05	20·05
		16·20	廣州	7·20		
38	23·01	20	石龍	9·25	8·39	23·40
12·23	22·36	16·10		35	9·09	·55
11·24	56	15·05	樟木頭	10·37	10·15	——
	20·41	59		41	40	1·53
9·50	18·30	13·30	深圳	12·06	14·06	20·07

港澳線輪船航期

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
德星	每日午夜十二時	下午一時星期天下午四時半	大業	20545
大來	每日下午三時正	每日凌晨三時正	德記	26719
廣東	每日午夜十一時半	上午十一時星期天下午二時	元安	24737
利航	每日下午一時半	每日凌晨二時半	大業	22555
金城	每日下午一時半	每日凌晨二時	三角	20574
佛山	每日下午三時正	每日凌晨三時半	元安	24737

入口船期

船名	西名	開自埠名	日期	公司
亞堅尼士	ASCANUS	歐洲星洲	12日	太古
贊臣總統	PRES. JOHNSON	美國日本	12日	總統
他士文	TASMAN	印尼星洲	12日	渣華
福明	FOOMING	日本	12日	[illegible]
蘇州	SOOCHOW	曼谷	12日	太古
恒昌	HENG CHUN	基隆	12日	[illegible]
東方王子	EASTERN PRINCE	美國菲島	13日	渣甸
斐摩總統	PRES. FILMORE	美國菲島	13日	總統
丹碧些亞	DENBIGSHIRE	英國星洲	13日	渣甸

出口船期

船名	西名	開往埠名	日期	公司
威林力勤堡	W. LOCKENBACH	神戶美國	12日	[illegible]
他士文	TASMAN	日本	12日	渣華
美興	MUI HENG	曼谷	12日	振盛
江巴	KAMPAR	曼谷	12日	中國
馬賽	LA MARSEILLAISE	日本馬賽	12日	法郵
克里夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	日本美國	12日	總統
海興	HAI HING	星洲庇能	12日	多利順
永生	WINN SANG	基隆	12日	[illegible]

體育

港菲埠際足球比賽 今在花墟球場揭幕
客隊實力較弱恐難取勝

[illegible]

港聯隊 [illegible]

[illegible]

美乒乓選手 昨勝澳門隊

[illegible]

公開田徑賽 今日續舉行
田徑讓賽今晚截止報名

[illegible]

羽球的技術

[illegible]

……還有……這種球時就要注意避免這最易發生的現象。

反手的高底線球很難打得好，很多球員對此道最傷腦筋。缺乏了完善的脚法和柔軟的身體，總是學不會反手高底線球的。

為了彌補這一缺陷，只好把身體向一邊傾斜，在左肩上用正手擊球，和在同一位置發球的方法雖然相同，但卻十分費力，一旦被對手看出了這弱點，就二連三地把高底線球打到反手一邊，很容易被玩弄得精疲力盡。（二三）

壘球聯賽近尾聲 初級各隊競爭烈
國際盃決賽十四日舉行

[illegible]……十三比廿一、十八、十一比廿一、廿一比九比廿一（三比一）。

[illegible]縱然敗仗，對它的冠軍地位亦無影響。

其餘野火對三五旅、龍隊對佳芬、雅司對熊貓、藍襪對南華這四場，野火可贏實力不大強的三五旅；熊貓、佳芬、藍襪亦可能獲勝。

星期一（十四）國際盃決賽，女子組葡萄牙對華聯。葡萄牙集合本國冠軍夜鷹及印第安二隊好手組成，攻守俱佳；華聯隊集合南華、培道各好手，加上名投手張麗斯馬，陣容不弱，但結果恐亦非葡隊之敵。

男子組葡萄牙戰英國，葡萄牙以前兩屆冠軍大灣隊為骨幹，添上虎隊、瘋人二三好手，攻守俱優；英國隊混合聖若瑟、虎隊、瘋人選手而成，是一隊「褐色轟炸機」，強打力最強，較葡隊為佳。但葡隊勝在攻守平均，英國則攻優於守，如葡隊能壓抑英隊凌厲有勁的強打，勝利可期。現將「復活節」比賽秩序列下：

十三日（星期日）上午十時：黑鷹對皇隊；十一時卅分：龍隊對佳芬；十一時三五旅對野火；下午一時：藍襪對南華。

十四日（星期一）上午十時：皇隊對雅司（以上初級組聯賽）；下午二時：葡萄牙對華聯（女子國際盃決賽）；三時卅分：葡萄牙對英國（男子國際盃決賽）。

星島勝傑志
十二碼球判高下
奪得甲組銀牌錦標 乙組傑志挫敗軍醫

[illegible]……大愉園球場的兩場特別銀牌足球決賽，乙組傑志以[illegible]，甲組星島以一比零小勝傑志，分別奪得了錦標。賽[illegible]星島由余耀德、乙組傑志由周杰高舉大銀牌而歸，隊員亦各獲獎銀章一面。本屆特別銀牌足球賽便告結束。

[illegible]牌冠軍，立功的是伍球旗與何文杰；後防老將林德將擋，功不可沒。

[illegible]戰，是在互有攻守，局面平均之下，憑兩個十二碼下的。這兩個罰球，傑志先得甜頭，但謝錦河射得較出險。其後星島獲得罰球機會，朱永強舉腳勁射清球兒，終被瀉入網窩，星島就是靠了這一個罰球勝一籌[illegible]

[illegible]辟三將；但許竟成在搶截球兒之後，每能大脚踢出，飛入對方的中後衛，加強威脅力量；而傑志的中衛，在中場迂迴「殺波」，必須在中衛進入對方禁境，所以星島的「中場波」就佔了上風。

比賽過程

比賽十五分鐘，前星島先踢人，[illegible]數作進攻，迫得角球兩次。李洪祺曾有一次頭球攻門，但無功而退。廿五分鐘，傑志初獲角球。卅分鐘，鄒文治曾作中距離的射門，但告偏出。

卅五分鐘，侯澄滔切入，曾向空門側射，可惜橫過球門，輕輕溜過龍門而不入。

四十分鐘，謝錦河得機還射，力度十足，但中門楣，反彈而出。

不久，張金海亦告射門中柱。上半場完，零比零，紀錄未開。

下半場，開賽不久，劉偉民中路偷進，許竟成、張金海雙雙夾攻，球證摩利士認為非法阻人，處罰十二碼，謝錦河主踢，被余耀德沒收，星島大難不死。時薛沛然又因傷離場，星島的形勢仍很危險。

十五分鐘，傑志再作攻擊，梁榮光踢過「猴子」，立作死角勁射，又為「靚德」所救，無功而退。

星島幾番危險，均告不失，薛沛然不久亦告復出，士氣陡盛，侯澄滔繞球切入中摑，李炳南從後猛追，用身體強行撞倒「合尺脚」，朱球證處以「極刑」，朱永強不慌不忙，提右脚射入左角，張觀興雖已仆地觸及球兒，幸以球的角度太刁，球勢亦勁，傑志痛失一城。

以後你來我往，局面平均，雙方以氣力最勝，速度亦告略減。最後五分鐘，傑志曾作一輪急攻，劉偉民一次「單刀赴會」，已過了許竟成，正擬發砲，卻給姜閣清側擋出險，而發告進無救。其後謝錦河、鄭一文擬會作扑門，但一一為「靚德」所扑，傑志終以一球受挫。

星島：余耀德；姜閣清、侯格生；張金海、許竟成、薛沛然；侯澄滔、朱永強、李洪祺、馮景祥、何應芬。

傑志：張觀興；雷樹洋、李炳南；郭石、謝錦洪、鍾熙；梁榮光、鄒文治、劉偉民、謝錦河、鄧廣森。

傑志乙：梁少芬；林德譜、游華興；伍求中、李顯達、來[illegible]；黃景聰、張松根、何文杰、周[illegible]、伍潤沛。

昨晚福利盃賽 自力新青齊捷

【本港訊】今日福利盃籃球賽，原頓場有甲組兩場，乙組五場。但甲組流星戰九龍一場改期，改為新青與晉富力作演習賽。秩序如下：

下午二時，（學校組）崇文對救恩；三時，（學校組）仿林對知行；四時，（學校組）中華對輔人；五時，（普通組）培中對新僑藍；七時，（普通組）學餘對志文；八時，（甲組）中健對青支；九時，（演習賽）新青對晉富力。

昨晚首場普通組公民在一路領先下，以十九比六、廿九比十八、卅七比廿四、五十三比卅四勝德風。次場甲組自力對流星，自力人強馬壯，以十三比九、廿五比十四、卅七比廿四、五十一比卅八大勝。最後一場甲組賽，新青對培爾，新青人材較衆，以五四比三一挫培爾；首節十二比五、次節廿一比十三、三節卅五比二十、末節五四比卅一。

迎戰英雅典隊 華聯今天點將

【本報訊】足球總會遴選小組委員會原定昨天下午六時半於銀牌決賽之後在香港會場館開會，挑選應戰英國雅典聯隊的首、二兩場的港聯陣容及晉憲盃第三仗總會隊的陣容的，各遴選委員亦均全數出席，但因有人認為免使各球員比賽過勞，不宜作一連三場的比賽，應俟第三場華聯迎戰雅典的陣容產生之後，才再挑選港聯代表，因此便決定展至本月十四日（星期一）中午十二時在足總辦事處開會挑選。

至於華聯隊的陣容，為了配合足總的遴選起見，決提前於今天下午六時港菲埠際賽之後在界限街警察會場館舉行會議。因通知不及，各委員可依時出席，足球聯會已派人在球場門口備有門券等候，以便入場。

八記 一朝發達

且打問勞道化曰：「何謂仙士？」勞道化曰：「其名為天平仙士，乃榮銜也，有此榮銜，可以打巴閉至。」且打曰：「有薪水支乎？」勞道化曰：「薪水有得支，左人不賠湯藥乎？天平仙士，就處處方便矣，但做到天平仙士，須證明人家在何處出世？領牌照，甚至擔保人出監，總之，好處極多。」且打曰：「是否一經捐錢，就可以成為天平仙士？」勞道化曰：「非也，不過捐錢先至有得講，不捐錢，就有人知你係熱心社會之名流也。」且打恍然有所悟，乃知所自處矣。

第二日，且打首先出門，重新做一番新衣服，自禮服至上床之服，無一不備。研究起來，原來天堂中人之衣服，不止女人爲要緊，種類繁多，即男人亦要講究。食飯要有一套，跳舞又一套之外，甚至擦牙又另有一套，半夜起床聽電話又另有一套；他如游街也，飲酒也，下棋也，出郊外也，幾乎坐電梯亦有一套專用衣服，真是洋洋大觀。且打為要力爭「仙流」，由頭到尾；件件俱全。竟費五六千元，勞道

化頻頻抹汗，且打則一笑置之耳。

兩日來不斷與金車山等接觸，由俱樂部而認識不少上中下流之名流，且打心知天堂政策，化錢爲上，有錢花者，即近名流矣，於是先行請飲幾餐，召來十幾個猛人，大飲大喝一番，猜拳鬥酒打麻雀，一滾就熟矣，一個打波會書記長名叫趙大波者稱我為老友，一個生意人公會之會長與我認鄉里。據說成班人都係第一流人物，我則週旋於此等大人物之間，先後三日，用錢一萬餘，請飲七八千，勞道化曰，「你如此下去，銅山亦食崩也。」且打曰「小財不出，大財不入焉。」

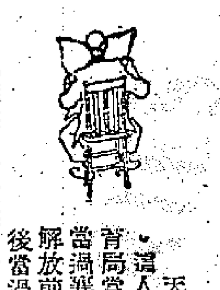
三日後，方道振之生意已成，何頻倫依照我之辦法，用其人之道，還治其人之身。何頻倫告於方道振，話全部貨物的確丟失，方道振大驚告我，我不肯答應，一定要追回損失。原來我早已佈下一個陷阱，在交錢與方道振做生意之時，一定要佢寫回一張借據，當作借我十萬元現款，一月內無息交還。方道振自己心中有數，以為十拿九穩，不怕向我立一借據，以免我反臉不肯，反為不美。殊不料我早已買通何頻倫，這一着，方道振一敗塗地矣。

此時方道振來找我，話全部貨物蝕清，我不肯，立即反臉，要佢還本，方道振發茅之極，諸多解釋，幾乎叩頭。且打曰：「我不能如此上當，一切買賣，皆係私貨，又係你一個人經手，我不聞不見，究竟內情如何？誰人得知，如汝不肯還錢，則惟有找係文專家與汝作法律週旋。」方道振一急，汗流浹背，向勞道化要求緩頰，且打則閉門而大笑矣。

勞道化與方道振談片時，入室面且打曰：「汝何以有此一手？究竟是何人教汝？我知之，汝與何頻倫商量好作致此人耶？」且打但笑，勞道化嘆曰：「汝太有良心，可謂標準天堂中人。現在方道振正慌到震，如何處理？」且打曰：「一於還假，有得商量。」（二三六）

他（上）

劉沛、管樺、魯藜執筆



簡歷

天津恒大煙草廠業務科長魯藜吾是一個留用人員，這人現年三十六歲，十七八歲就在舊社會混，在救背局當過庶務員，在貿易行裏當過副理，在貨棧裏當過襄理，在僞行裏當過經理，在僞軍裏當過副官；解放前一九四七年八月進的東亞、恒大企業公司，先後當過科員，專員，科長。那時候，他自己這樣說：「自己雖然出身貧寒，但和舊社會私商來往，一腦子就裝的是發財思想。」

臨近解放時候，公司裏的經理和高級職員都買上飛機票，紛紛南逃；他有八口之家，只好抱着恐懼與懷疑的心情等待解放。解放以後，軍事代表康同志傳達了政策，他自動交出集體參加過國民黨的黨員證，工作表現積極，協助搞清點，提過合理化建議等。一九四九年二月間他被提任業務科長。這完全出乎意料之外，很高興，心裏想：「要好好幹，才有出路。」

初試

自從他當了科長之後，過頭一個五月節，商人們就開始想辦法來進攻他；煙廠的代銷商，煙業裏的跑合之流就給他送雞鴨魚肉，用信封裝着支票；這天晚上下班，他回家看到這些東西，心裏嘀咕，就同他老婆說：「不行，解放後還弄這，共產黨對我這麼寬大，咱們還有罪惡，怎能收下這東西？」

他就把這些東西給退回去了，可是，第二天，代銷商又叫伙計給他提來鮮貨，他還是照樣退回去；一到星期六，那伙計又給他提東西來了，這回是奶粉。

伙計說：「掌櫃的叫送這東西，知道科長身體不好，只許拿來，不許拿回。」

魯藜吾說：「拿回去，你怕掌櫃的，我馬上給你掌櫃的說。」

那伙計只好把東西提回去了。

可是，魯藜吾的老婆說：「看你一點也不識人情。」

交朋友

眼看頭一個糖衣砲彈沒有打中他，他的老朋友就採取了新的攻勢。這人叫龐述莊，是襲成行的經理，在舊社會裏他和魯藜吾過往密切，每回見面，他總說：「魯藜吾，解放前你沒有南下也好，你現在不用擔心，咱哥倆沒說的，有你吃的就有你用的。」

有一次，他們兩人在一塊吃喝以後，走過隆孚綢布莊門口，龐述莊就指着說：「你瞧，這家才叫作大買賣，我那買賣算不了人家一個角兒。這家副理王漱菴最近也搞點紙煙生意，非常佩服你，常常說你年青有為，接任科長就有兩下子；他願意結交你，這朋友跟你有碟。」

那時候，魯藜吾的出品「熊貓」牌香煙，王漱菴看上這路生意，他三番五次託龐述莊來找他：「找商人包銷，非你幫忙不行，他這人本事大，一竇準紅，要是由你漱菴想搞熊貓，非你幫這幹嗎？」他說：「老朋友要弄這麼，這不成，老龐，這一『怕司』，收下吧！」

魯藜吾說：「這事領導上怎麼曾知道？也不是你找他要，他經手，你怕又不是經他手，你又不是你找他要，他經手，你怕又不是經他手……」

龐說：「笑話，領導知道可不成。」

魯說：「這事領導上知道可不成。」

他去找龐：「怎麼回事，這二兩金子？」

龐說：「魯藜吾，這事不用提，那是人家想交個朋友，『熊貓』你給辦成辦不成都沒關係，那麼點小意思，小玩藝兒。」

魯說：「咱可是這一回了，不能再給我送東西，這玩藝可不是鬧着玩的。」

龐說：「你沒有見過東西，大驚小怪，四兩金子，人家還不夠押一把牌九呢！人家要交朋友，你倒往後縮，真不大方。」

拜壽

那年七月十八日，早起，魯藜吾老婆對他說：「今兒是你生日，中午回家吃撈麵吧！」

中午他到家一看，那小小客廳裏坐着三個貴賓；是龐述莊，王漱菴，還有一個打扮得花枝招展的女人，據說是王的太太，叫王淑琴。他一看這個場面，覺得自己身上還穿着布衣服，不神氣；對老龐說：「述莊，你也先說一聲，把他們弄到家，太寒酸啦，真不像話。」

王漱菴就搶進來說：「嘿，我喜歡這樣，真就太好了，魯科長是個事業家，樸素清廉，我要跟您學。」

魯說：「還是到飯館去吧，家裏吃不上嘛的。」

王說：「不用客氣，有嘛就吃嘛。」

於是就吃，去張羅撈麵；魯的老婆把拉着他的手，好像十年老友：「魯科長，我早就想看你來，打解放前我就久聞大名，聽述莊常常提起，你真是年青有為，看我這買賣人真沒出息，高攀不上，今朝能夠結識科長，萬分榮幸，希望你不把咱

有一點……給魯藜吾送了四兩金子，王漱菴說：「魯科長人太好，櫃上賺了錢給魯科長吃個喜。」他接了金子，心裏忐忑，就去找龐：「老龐這可不成！」

「當外人，多多照顧。」

魯說：「我也聽說你很好，能見到你我也很高興。」

吃飯時候，王漱菴很鄭重地指着那女人說：「魯科長，我忘了介紹，這是我內人。」

魯的老婆說：「啊吾，人家真客氣，還給你送衣料。」

漱菴說：「小意思，不是專給你買的，是兄弟自己用的凡尼丁衣服料，拿來給你添添壽。」

說到這裏，龐說話了：「魯科長，提到衣服料子，我來給你表揚表揚一個人。」

那女人裝着很莊重地說：「別損人啦，老龐。」

龐說：「魯科長，你瞧，王太太人長得漂亮，活也做得漂亮，做衣服像用機器碰的一個樣。」

第二天，這個女人就送來一條小孩兩裝褲子，給魯藜吾的小孩一穿，剛合適。魯的母親也禁不住連聲誇獎：「那人長得那麼細緻，手又巧，活做的真不壞。」

「熊貓」

爭着銷熊貓的商人雖然很多，但是「熊貓」最後是歸隆孚獨家專銷了，開始作一個月臨時合約，又續一個月。在這兩個月裏，「熊貓」就走遍外埠各地，商人們又由商人掌握，價格的合法銷貨的路子，又進行投機倒把，販賣黃金，大發橫財。原來隆孚這家字號解放後就剩了空殼子，空門臉，包了「熊貓」才發家的。這樣，王漱菴在一九五〇年六月又經過龐

〔一說，領導上對你又是大功一件。」這一說，他心裏就活動了。他想：「要是準賣紅，準響，領導上也高興，我也趁此交上這個朋友。」於是，他就答應跟領導上談一談。

打虎記

唐敦編繪

（六七）到了那天，顧大嫂貼肉藏了尖刀，扮個送飯貧婆，樂和早有準備，開牢放進。

（六八）顧大嫂將近廊下便給包吉看見，他喝道：「你這婦人是甚麼人？敢進牢裏送飯？」樂和喝道：「休教她進去。你們代她送去便了。」

中東風雲

阿德瑞琪作 波多譯

三八、阿斯奇士的行動

阿斯奇士拿起他的雨衣和牙骨扶手的手杖，他顯得比艾瑟斯還淒涼。「哈羅德，我現在走出這裏，理由可多啦，不過，要不是我們剛才經歷了我的一番斷然決定，這些理由都不會存在的。這種機會，我想我不會再有了。因此，哈羅德，我得永遠感激你。」他這是真話。「這好像是我一生中一個天外飛來的事件，而不像一件真實的事情。我沒料到是這樣，簡直沒料到是這樣。」

「我不能跟你再談啦了吧？」艾瑟斯決不會讓他現在就走。他站在阿斯奇士面前，幾乎是擋住他的出路。

「沒什麼可說的了。」

「我很抱歉，你是這樣盲目蠢動的一個傻瓜。」

「運氣，你自己總得決定的。你明白，假如你支持麥格利哥，你就不能在這兒再待下去。你明白這個的。要是你一心一意為了麥格利哥走出那道門去，那在任何情形下你都用不着再回來啦。」

阿斯奇士揚搖頭，不要他講下去。「你要相信，我期待你會回來。」艾瑟斯說。「我盼望你會回來。」

「咯，哈羅德。」阿斯奇士說，「我們就要這樣結了嗎？」「我不認為咱們要這樣代價了，麥格利哥就是個可笑的人。」

「我以為你麥格利哥並無法挽回。」「倒也不需要你的腳步。」

「而且太晚了，我已經拍了麥格利哥去發誓，不持你的，他也已經不能推自己到住，我的那股怒氣已經決定了這件事。」

「我要嘗嘗麥格利哥的滋味，我想給你看。」「這是我的，我跟你說的是這樣。」

〔二三五〕

二七五、釋放

第二天，雨已經停止了。在豫西，春來也過，春歸也過，苦難的土地上人們爲着吃的發愁，對季節的更換早已失去了歡欣與歡舞，他們盼來了雨水又得張羅着種籽；等到了種籽又發愁着牲口；拿人的勞動代替了牲口又就愁着蟲害；……他們一清早便空着肚子摸着黑分頭下地，人聲嘈雜，柳如鶴他們給驚醒了。

「嘿！」黑裏俏把被窩一掀，「俺該走啦！」

「急什麼？」吳隊長邊打呵欠邊在枕邊摸到煙捲，擦的一聲燃着然後坐起來伸個懶腰，「吃過晌午飯再走，咱們喝一盅，俺還有話同你說。」

「入他咱們講了幾天幾夜還沒個完？又不是小倆口子，聊聊嘮嘮離捨難分。」

「雖得俺也病好啦，」柳如鶴搖搖幌幌穿衣服，「洋婆子的洋丸子可真靈，入他像仙丹，俺只吃過一次，嘿，今天，」他兩個拳頭在胸脯幾根瘦骨頭上擂鼓似的敲着，「全變了樣啦！」

「癟相，」黑裏俏失笑，「整天洋婆子長，洋婆子短，乾脆拜她做乾媽！」

「人家年輕着哩！」吳隊長嘴角一歪，吊着的那根煙捲在嘴角一顛一顛的，「把她娶過來做娘婦！」

「不中啊，」黑裏俏換上長靴，「老柳那德相，還不讓洋婆子一口吞沒啦，她那兒來了個洋和尚，高高大大，哈哈哈……」

「聽你們缺德樣兒！」柳如鶴鼓起腮幫，一脚踩在凳上包紮他的褲腿。驀地有人敲門，他問了聲：

「誰？天不亮就……」

「會不會是特務長又來要錢啦火倉？」黑裏俏朝吳隊長瞅一眼，隨手把油燈撥得亮一些。

「恐怕是洋婆子來找老柳罷？」一柳如鶴沒有聽見吳隊長說的，一把拉開了門閂，只見闖進一個人來，把肩上的小包往桌上一擲，高聲叫道：

「你們好啊！沒想到俺會活着回來罷？」

「鍾班長！」吳隊長一個箭步迎上去，立刻倒退一步，冷冷地問道：「你回來啦？八路對你不錯吧？看你吃的紅胖胖的。」

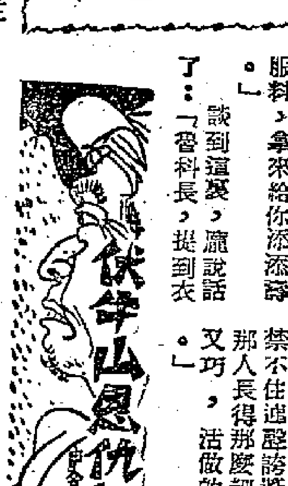
「隊長，」鍾班長哭喪着臉，「別挖苦啦，為了你，俺給關到如今，差點沒命啦。你說俺胖，有啥稀罕？那邊沒有黑貨，俺這兩口煙不戒也得戒掉啦，成天又沒事，豬也得一皮貼地，俺咋不胖？」

「他們放你回來的？」黑裏俏問。

「咋不是，」鍾班長坐下來，「他們說留俺沒有用，不肯勞動，糟蹋糧食，有兩個同志跟俺說了幾天道理，就這樣，俺今天回來啦。」

「你見了郝大爺沒有？」柳如鶴急問。

「那咋會見到他？」鍾班長解下草鞋帶，「俺幾個月來一面都沒見過。」



三反運動收到巨大成效
全國國營企業生產熱情洋溢
各地出現許多動人事例

【新華社特稿】在全國反貪污、反浪費、反官僚主義運動中，各國營和公私合營企業內部，肅清了貪污，純潔了隊伍……

紡織工業創新紀錄 鐵路工人採新作法
車輛週轉率已顯著提高

一面積極打虎 一面加緊生產
改進了業務提高了效率

各地通訊

積極分子不斷湧現 優秀工人多被提拔
他們是打虎英雄和生產模範 受到羣衆愛戴踏上領導崗位

上海市公營企業多超額完成計劃
貪污分子被鬥爭後生產品的質與量均提高

在三反運動學習中清算我的資產階級思想
南京大學法學院院長 高一涵

讀者論壇

論知識分子的自我教育和自我改造
何靜英

浪費國家財產是「小事情」嗎？

三反雜談

街談巷議
香島中學的教學理論結合到實際

服務版

吃猪皮沒有好處

書刊評介
應受批判的世界年鑑

常見的鼻疾患
(七)慢性萎縮性鼻炎
周慶爵

出色的小丑

·于桓·

只要翻翻歷史，就可以看到所謂「雄才大略」的侵略者的扮相，往往只是引人發笑的瘋狂小丑。

譬如說佔領過大半個中國的苻堅吧，就曾趾高氣揚地恫嚇東晉：「以吾之衆，投之以鞭，可斷其流！」滾滾的長江都能用馬鞭截斷，這是何等聲勢！誰知放馬過來，却是銀樣臘槍頭，一觸即潰，唯一的「功業」，不過是因此一敗，給加了幾句形容驚惶脆弱的成語：「風聲鶴唳」，「草木皆兵」。

外國呢，「難字唯在愚人之字典有之」、「我不知道世上有什麼叫『不可能』」的拿破崙，當他浩浩蕩蕩向俄國進軍的時候，爲了讓將被征服的俄羅斯人民世世代代在大皇帝的脚下顫慄，親身携帶了自己的全身石像揮軍直進，準備永遠豎立在彼得堡的上議院裏。可是，「不可能」的事實竟然擺在眼前了，拿破崙兵敗如山倒，這尊石像，只好躺在莫斯科任人欣賞譏笑了。

德軍還距離莫斯科三十里，希特勒就狂喊：「明天閱兵！」進攻列寧格勒，也以爲唾手可得，不但衛戍司令已經派定，連通行證也印好了，還要在城內的酒店舉行慶祝勝利的宴會，甚至菜單也擬定了。結果怎樣呢？大家都知道，只有從望遠鏡裏，希特勒才曉得莫斯科和列寧格勒到底是什麼樣子。

歷史在這裏成爲最偉大的諷刺家了。善戰而裝備精良的士兵，氣燄萬丈的豪語和「壯舉」，應該會使「英雄」們永垂不朽的吧，但結局風景地反爲使他們碰在人民的岩石上，頭破額裂，永遠僵臥，成爲瘋狂無聊的小丑。

現在，表現得更清楚，希特勒之外，還有胡吹「羅馬帝國」的墨索里尼，「大東亞聖戰」的東條和「回家過聖誕節」的麥克阿瑟，他們之從大羅大鼓到只剩下一副哭喪臉，充分說明在人民的世紀，如果侵略者不肯放下屠刀，這種歷史喜劇還是要繼續上演的。

正是由於他們瘋狂的行動，激起了有正確領導的被侵略的人民正義的怒火；而昨天似乎其然的神聖和不可一世，就愈加顯出今天的狼狽、脆弱、和渺小，於是，這些戴着英雄的桂冠的「大人物」，就馬上變成猥瑣可笑的寶貝！

不過，在希特勒們耀武揚威，亂開支票的時候，表面看來，總算還有一點兌現的本錢。但美國的將軍在征服整個朝鮮的企圖失敗，正在進行停戰談判之際，竟會莽地說「進攻中國同兒戲一樣容易」，儼然可以把五萬萬人一口吞下似的，這就無論如何，不能不教人想起街上騎着小羊，耍刀弄槍，彷彿非常威風的馬騮來了。何止是兒戲。

於是，我們就看見了最出色的小丑模樣。

保衛朝鮮兒童

崔承喜

在朝鮮某地的一個村莊裏，美國魔鬼們把七十個朝鮮男女兒童禁閉在一間小屋裏。他們的哀號延長了好多天方才停止。當朝鮮人民軍和中國志願軍最後解放了該村，打開屋子的門時，一幕可怖的景象使久戰沙場的戰士們的心被痛苦和仇恨收緊着。在門內，沿着牆壁，躺着小俘虜們的屍體。他們有些在用微弱的手亂抓牢獄的牆壁時就死去；有些蜷縮身子躺在原來倒下的地方。所有七十個兒童都是餓死的。

這只是每天在血泊着的朝鮮所發生的無數悲劇之一。侵略我們和平國家的屠夫們，用槍彈或酷刑殺死了數萬兒童。

美國侵略者瘋狂地殘殺朝鮮兒童，來毀滅朝鮮的未來。杜魯門的飛行員們在公路、城市和鄉村的街道上，撒下製成玩具形狀的炸彈。幾百個兒童被這種定時炸彈殺死或傷害。

幹出這種獸行的人，怎能自稱他們是爲別的國家帶來「自由」和「民主」呢？任何正直的人能舉起手來使犯一個在家門口遊玩的孩子嗎？

每個朝鮮人都深信，終有一天，吃人生番們會被人民審判，按照他們的罪惡來處以公正和殺人的懲罰。

以女人和母親的名義，我說：美國屠夫們，願你們受詛咒！你們的暴行甚至超過希特勒的匪徒！全世界所有誠實的女子都詛咒你們！[illegible]

[illegible]

朝鮮的母親們很明白，只有在和平中，他們的子女方能有快樂的生活。所以她們爲解放她們的子女正在勇敢地戰鬥，而戰鬥的快樂，最後勝利而戰鬥。[illegible]

取得我國的勝利和平早日到來，使朝鮮兒童的災難可以結束；使他們可以在清潔的學校去；使他們到幼稚園和學校去，[illegible]

朝鮮藝術家們把他們全部的現實地描寫他們的人民的英雄鬥爭，加強他們打敗敵人的信心。[illegible]

[illegible] 爭製造者的仇恨。國際保衛兒童大會將於今春召開的消息，受到全朝鮮人民的熱烈歡迎。[illegible]

大公園

從伏爾加河到頓河(遊記)

K·鮑斯托夫斯基作·龍澤沼譯

土壤、橡樹、跳蛋和土撥鼠

[illegible]

……蓋，以防止跳鼠挖的洞太多了，毫無保障的根核。……這裏最安全；來在土撥鼠自己，牠却在伏爾加河——頓河有們蹲在自己的小洞……想到過不了多久……

我們可以看到林帶，在那邊蓋……覺河，……一次感覺到極微……雲彩被落日染成……已經聚集了一絲涼……時，我們走到坐落……植樹人員就住……已，……麵包和乾草的氣味……小說「斯大林格勒」……上側萎萎。

那裏的小橡樹已……在大地的邊際，天……多看到這草原樹林……

[illegible]

動物園

鸛鳥多情

·談鋒·

每年秋天，歐洲的鸛鳥就成群結隊飛向非洲，到第二年春天，牠們又成群結隊飛回來。丹麥、荷蘭等國的人民，都非常喜歡牠們，常常爲牠們造了許多箱子，放在自己的屋上，一些鸛鳥就停留在那裏，作爲牠們夏季的家庭，在那裏產卵和養育兒女。[illegible]

[illegible]……到了秋天，跟上年那樣，雌的留下，雄的飛走了。這樣來來往往的，過了三年，雌鳥的傷勢加重。

第四年春，雄鸛鳥回來後，見到這種情形，牠就從此留下來，照顧雌鸛鳥，再也不肯離去，直到後來，牠們遇到意外，一道死掉。這樣看來，牠們夫妻間的愛情，是非常牢固而深厚的呢。

最好茶葉

[illegible]

這話也是早被公認的。大家知道濃茶是帶有些澀味的，使人覺得有點妨礙消化，而且澀味就因爲茶葉含有鞣質的關係。但就世界茶葉說來，我國茶葉却是最低的。例如培會報告說，我國寧州紅茶含鞣質爲百分之八點七〇，印度加爾各答爲九點四三六，爪哇爲九點七四，答維亞茶爲[illegible]，其綠茶也最低，所以最覺甘美。外國衛生書籍上所以呼籲要選中國茶用，而蘇聯托卡塞夫所以說我們的茶最美，也正是爲這些原因。

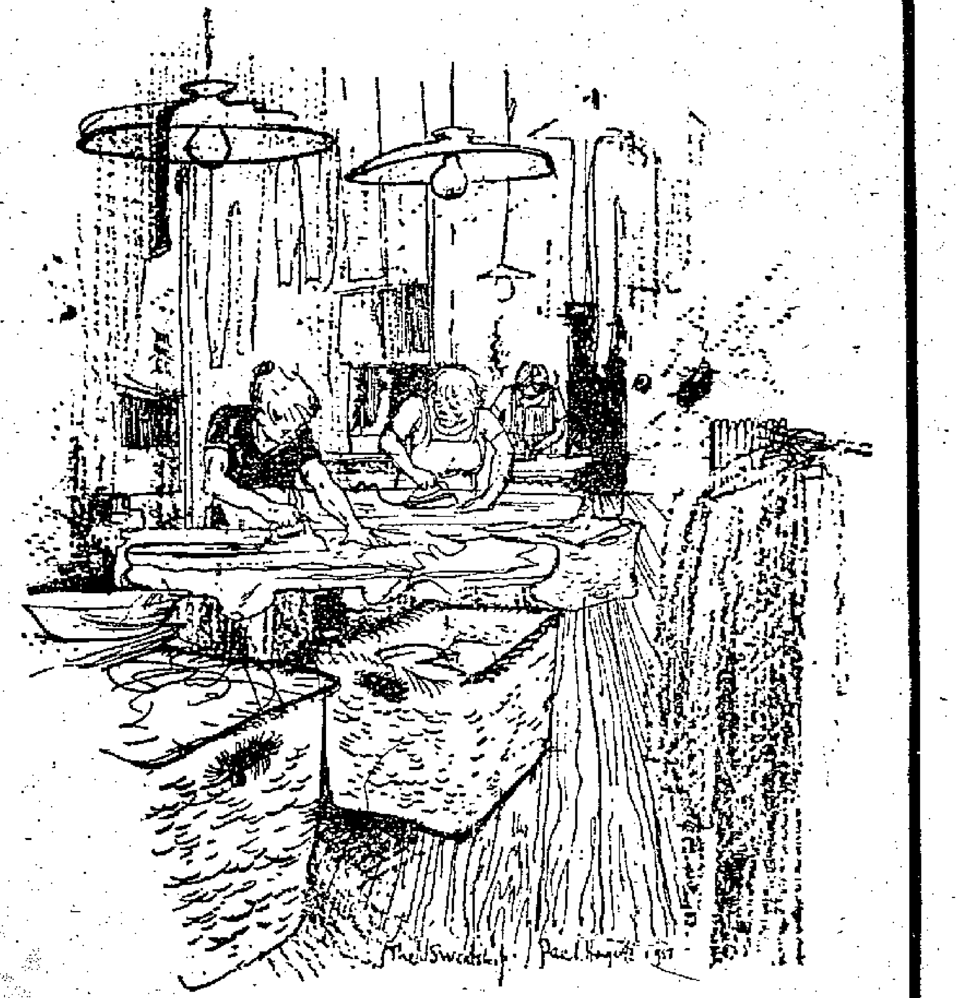
說到這裏，更不禁要想到國茶出口和內銷的情況。大家都知道在滿清末年，我國茶葉曾長久左右着世界市場，出口量爲世界第一。但在解放以前，因受帝國主義的經濟侵略，曾經大爲低落。解放以後，國茶開始暢銷蘇聯和各新民主主義國家，情況又大見好轉。其間轉變，可舉一例如下：那就是蘇聯等各兄弟國家，因爲都吃紅茶，而我國向以綠茶出產最多，所以政府曾一度大力幫助農民改製紅茶，結果紅茶雖然供不應求，綠茶不久却也銷路暢暢了。（江幼農）

傘的笑話

傘，除了在我國是古已有之以外，古代文明國家像亞述、波斯和埃及等也是有的。從其雕刻品上可以顯示出來。她們都把傘作爲王者的象徵。紀元前七百年，亞述一個國王就用傘來率領他的軍隊到戰場作戰。傘在古希臘人和羅馬人也是用的。但一般對它沒有好評，認爲大有婦女氣。

十七世紀時，英國一個商人，在中東和俄國看見了當地人使用傘，知道了它的好處，當他回國，決心介紹其本國人使用，他的親友，都予以譏笑，當他拿傘在倫敦街道上出現，有人且認他做瘋子，把垃圾向之拋擲，這一來，他迫得把這避雨的用具暫時作爲護身之用。

後來，英國人用是用了，但開始還限於婦女作爲裝飾之用，男性要是用了，大家會加以嘲笑。那時，趕車的車夫，爲了他們這一行業會大受影響，而群起反對。其他頑固的，甚至認爲上天下雨，是上帝爲了潤澤下民，用傘避雨，不免干犯上帝，說不定那老人家爲之震怒，來個旱災哩。這自然是個笑話。其後，傘逐漸流行起來，不論男女，都普遍使用。第二次世界大戰前，那個奉行安撫政策，一味對納粹讓步的英國首相張伯倫，每次出行，不論晴雨，他都挾着一把傘，這把傘成了他的特徵，就像邱吉爾老頭的雪茄烟似的。現在的人，特別是女人，所要用的傘花樣繁多，真是洋洋大觀，收集起來，眞是和過去中世紀以至數百年前大不相同了。（伊人）



英國保羅·賀佳士作　洗燙作坊

笑

香港風情

·清滄·

在香港，我曾經留心過很多人笑，我發覺，有種笑比哭還令人難堪。

街上，無牌小販被捉着，還是要求饒，賠不是，懇求很多時候他們都露出笑臉；得釋放。這時，他們覺得自己販賣的貨物被拋在路上，不免痛惜，想俯身檢拾，可是心有餘而手不够，檢拾不得。圍着看熱鬧的人不少發出笑聲。

在旁聽席的人堆中，又發出了笑聲。一個在法庭吸煙的男子被法官判罰二十五元，他點首微笑認罪，因爲微「笑」認罪，立刻再被法官申斥一頓。

有這樣一套新聞片：伊利莎白女王巡視殖民地，一個年紀很幼的黑童拿着一束鮮花，在成年人的指揮下木然地走到女皇面前，不知所措，回頭請示下一項動作。看電影的人又有不少發出笑聲。

有這樣一個斷了雙手的啞巴，被法庭告在街上行乞和妨礙交通的罪名；他的辯詞沒有人能了解，於是引起很多人一場大笑。

×　×　×

早些年，羅素到中國遊西湖，他被轎夫抬得很舒服，但辛苦的轎夫時常堆滿笑容回頭望他。他那時覺得不可理解，認爲中國眞是一個難於理解的民族。魯迅先生當時就指出，倘中國人在這情形下正容而不笑，中國便有希望了。假使羅素今日重遊西湖，他將不會再看到這樣的笑面。中國人現在懂得什麼事要笑，什麼事要怒。

×　×　×

可是，在香港，有些人仍然堆著令人難堪的笑。

果戈里的劇本欽差大臣（巡按使）的最後，主角希斯太可夫面向台下觀衆正式喝道：「你們笑什麼？你們笑你自己。」這句話現在還用得着。

新語林

美鈔能使鬼推磨

渾

美帝國主義者在北朝鮮和我國東北及山東使用爲天下大不韙的細菌戰，經過實地調查，已是證據確鑿、眞相大白了。但是美國「聯合國」，却硬說是北朝鮮和中國自行發生疫病；另外還有在此地的一批筆桿強盜也大聲附和，引古語「大兵之後，必有凶年」說，來混淆是非黑白，強辯硬賴。

法國有一個民間故事，大意說：在某齋戒日崔郎佛羅和尙忽然想吃一隻小母鷄，但照宗教規條，齋戒日吃鷄是有罪的！那末要怎樣才可以既能吃鷄又不致有罪呢？崔郎佛羅和尙想到了一個妙策，就是給那隻小母鷄施行神洗的典禮，把牠更名爲鯽魚，這樣他便吃得心安理得了。

和這個以鷄爲魚的故事差不多，我們有一個指鹿爲馬的故事。

史記秦二世紀：「趙高欲爲亂，恐羣臣不聽，乃先設驗，持鹿獻於二世曰：『馬也』，二世笑曰：『丞相誤耶？謂鹿爲馬。』問左右，或默、或言馬以阿順趙高；或言鹿者，高因陰中諸言鹿者以法。」

以鷄爲魚也好，指鹿爲馬也好，都有一個共同的企圖，即各以其手中握有的不同的權力，達到「混淆是非」的目的。

話說回去。從上面兩個故事，我們理解到崔郎佛羅和尙用的是宗教的權力，趙高則是用的政治的權力，他們是分別吃到了小母鷄和取得了「或默」的不反對及「或言馬」的阿順；雖然崔郎佛羅和尙沒有欺騙倒法國人，正如趙高不能使秦庭的羣臣全都肯定「鹿是馬」一樣，否則他們的行爲就不會作爲故事而流傳下來了。

那麼，現在的美國侵略者，能指使一些文氓爲文，混淆是非，除抵賴細菌戰之外，如誣指北朝鮮和新中國是「侵略」者，誣衊蘇聯會發動大戰等等，讓我們想一想，牠是用的什麼權力呢？揭穿了：「美金」而已。

美鈔能使鬼推磨，抵賴吧，狡辯吧，牽鬼！

樂聲　百老滙
最後四場勿失機會
環球出品間諜鬥爭緊張巨片
瑞典星：瑪蓮泰　男角：武生　侯活　主演
國際女間諜
SPY HUNT
自泰國來最身手最凡人女
明天換映　月兒彎彎照九州

平安　今天早場十一時半　霍士七彩卡通大會　明天早場十一時半　雷電華諧片及卡通

皇后　明天後天加開早場　十一時半　美高梅華特·雷電·全新七彩卡通大會　收價廉

皇后　平安
即日仍映　美高梅歌舞趣情大笑片
沙塵少爺
烈史華路領衛主演　特藝七彩
EXCUSE MY DUST
汽車變落湯雞　電噴油成黑面神
笑聲震動兩院！

快樂
即日繼續獻映　榮獲五項金像名片
郎心如鐵
A PLACE IN THE SUN
伊莉莎白泰萊　孟甘穆里　三大巨星主演
一九五一年度最佳名劇改編一致公認

仙樂
即日四場獻映
哥倫比亞出品驚險戰爭緊張巨片
特藝七彩
十面威風
TEN TALL MEN
畢蘭加士達傑作
即日贈券傳用
明天早場　即日早場粵語片　紅菱血下集
明天早場　妙手偷香

太平　環球　好世界　域多利　光明　龍城
今天聯映
歌唱大笑片！
新馬仔　周坤玲　容小意　黃超武　吳楚帆　白雪仙
迷樓金粉
迷樓眞好戲　故事又離奇　昨日擺長龍　長到要屈尾

東方
美高梅歌舞大名片
珍寶露維達孟域主演
巴黎之春
RICH YOUNG AND PRETTY
早場廉價　四毫起碼
今早十點半環球公司製片
芳華虛度

國泰
五場獻映
中國雜技團
蘇聯藝術紀錄巨片全部七彩　集民間技藝大成開世界眼界！！
揚威海外初度來港萬衆共賞老少咸宜

國泰
今天假期十時半收價一
今日放映　豐功偉績
十四日映　鄉村教師

普慶
票房：五七二七六
喜臨門班
最後一台歷軸巨劇
明天日場台柱主演
夜夜念奴嬌
今晚重演唐宮新劇
鍾馗嫁妹
會劉郎
飛虎武術團後天演

高陞大戲園
電話 27139
大金鑾本港尾台
今晚明晚新聯劇
生御貓　三氣　錦毛鼠　下卷結局
今日場映　女少爺

京華　真光
昨天滿座·今天續映
全美輿論一致讚美世界各地熱烈歡迎
印度風光首次上銀幕
全部特藝七彩
錦繡恒河
THE RIVER
一九五二最佳巨片
世界公認一部最優美巨片

勝利
即日五場仍映
新紅樓夢

金城
昨又狂滿今天四場火速定座
沙漠之狐
隆美爾傳
今天早場十二時半　怪錯有情郎

本公司代理出租坐落九龍北拱街地段現成四層樓校舍四幢極爲寬大合用生財裝置各項設備俱全可以立即使用有意請臨本公司領看
大元置業有限公司
華人行七〇八室

羅便臣道七十五號　干德道四十五號
半山公寓
熱水浴室　冰箱煤氣　一切供應　設備俱全　整層出租　經濟方便　可以包飯　可以自炊　清潔高尚　舒適完備　服務週到　歡迎比較
電話：二八二四一　三六二二六

娛樂　大華
昨天狂滿即日五場
鼙鼓雷鳴
DISTANT DRUMS

景星
天眞的愛
懷春曲